明令指定刊登有關法律性質度告之有



員 主要发射加速 主要发射加速 的進口附加税 表面取銷徵收束 徵

美國派財政次長赴東京談判

心信有甚遜克尼

馬克

院大上紅出一一个 司公限有報日儒華印承及行發 休維本理司總 一八⑥九二二日機總報本 七三六一三二日處分隔中。話電 九四七⑥四八 K處分角旺 九四七⑥四八 K處分角旺 ・號〇一道活李荷郡香。址地社線・ 下接行銀入羅豬香衛乍飼砵。社分區中 塘三號四卅段三路北山中北台。翰經 號一四一大四五。

中華民國儒務委員會頒發登配證台教新字第



名畫手卷

廊陳列

國書眞蹟

皆有備美 鏡眼昌茂 嘢好真 認





富華織造廠有限公司

九龍庇利金街45號

電話: K-666986-7

透露競競競

荃灣區第一座最新設計位於靑山道沙咀道口

售四十餘元 預售期內◆特價優待

四面單邊,泊車方便 交通利便 地點適中 他各層柱位特少且裝置沃的斯名

諸親

謹此

敬

告

在英國經卡索婚

註册署學

行結婚典禮

之公子憲章君於

壹

七壹年

八月

廿壹日

長女

與馬來

西亞殷商孔超卓先生

諸親友 長女 警 經於

行結婚典禮達此敬出 劉選民 一九七一 大多朗 葉愛華 石鳳兒 告 敬啟 城舉 八月

諸親友 謹訂於公曆 上上

年八月廿 日日

各親友 結婚典禮謹此敬告 陳德安 盧仕鎏 盧崔少嫻 陳周月清全敬啓

墨爾砵聖喜路利 謹訂於農曆辛

(星期六)為長男與承在澳州謹訂於公曆一九七一年八月廿一日 教堂舉行

建至十二

樓成

MARY 典禮謹此敬告

諸親友

李蘇石

敬啓

梁榮清

吳愛齡小 THE EPISCOPAL 年八月廿一日(星期六 H COPAL CHURCH OF ST. WIRGIN 舉行結婚 WIRGIN 舉行結婚 七囍一囍

周 余 碧 君.

令 謹

請司 機

意國星牌鋼殼旅行型打字機

余 経 幾 数 之

念譚淑英敬敬

語器器器

Erika 32/42 德國「依力加」中型打字機 基別特度\$339。 另本41型13*数型参照 並加発整便公文包一個

部樂俱村鄉洲長

馬馬 地 鮮

船有點點輪小航直

古 角

四百呎至一千六百呎皆可地下已舖雲石及天花 松木裝修全部兇型,所餘無多,有意者請電 K 810311內綫 112 黃治

租 舖

諒

解合作

共同

的可際幣機現, 立只侵張制行不 場顧幣金感的僅

日選,天 他值為值一本國早 本帶對在 日, 排。仍徵, 政關於東日元可日施然將收日 府係日京本升能本之而能入本。

除

國際經濟危機

國即備一組 家作將參國織一機

且若他平大常整殿制整,要是國多的 還仍國價概擋。的。個各。國際並順 會屬家的會施歐主 世國在際假且率 在拒圍政與的洲要 界不國貨幣與制

僅的的施本為平朝建利月際! 極田主加。 - 假的造售下金

國 經 獎 美 最 方 議 際 把 。 , 國 大 面 題 間 日 但 固 一 目 , ,

太多有毛病

聲言

犯拒

方內屬之發令的日 月餐的加給。生公:

明年

增

活

一資九

一團領袖

反對

भ呼額合組一個交易 納於票市場理事會

個交易所

組律

日激各起增源

YSSA!

火不容遲緩

例方面已表示隔离炎民及保證医作之事款。 在日本 从一百萬元作包展開始

在全世界而官是向出會人工捐稿未見禁

·是向來享有確智 ·名界人士為善最 ·見熱烈,是使到

儲,破中

們佔了央 增全一银

加世百行

的措值以易

國祖愛熱僑華外海豐

將收日東稅狀值英,太所响日。年可日 能入本京,況偏國另多以如本自來**加**本 保口政前作。低不一成過何忍美說。經

十怎本故笑近 的背正年元年 入改以徐便勞

多之 成 家 河 區 公 式 党 人 有 其 。 下 换 士 關 升 但 於 日 。 了 假 讴 幣 值 日 美 稍

世人全中立容能、派拉恩立於世

國民團單盛如社認法來的八日 人人之下量的致向巴月

人士稍加雞茬,則災民举其,香港前途班立即解决不可,希望政府存關當局及上述五大問題,都是在倔進風災患後工

徹底的政軍

含上述呼嚴。小馬田夢求罪爾街的活用小馬田最近發表的一項報告對內容中旬舉行。 內國軍事會於星期四召開一股立唯一國營股票市場。 理事長升能成立唯一國營股票市場。 理事長升能

非軍事區南 部激戰八

恢文明退出競選責阮次

似。之器。八美有瓷統者華

活釋長

西貢學生 與警發 生衝空

門千行 治對

揩地 心理 虚韻と合内

, 勞從會 · 約人 · 聯頓 與工來 · 明及已們失在合于

随晉謝阮文紹總統· 談一小時,後來又訳見所晉謝阮文紹總統,以在楊氏宣佈退出就選之院稱論退出說選」。楊文明同時又發表一些所稱論退出說選」。楊文明同時又發表一些了。又據楊氏的新聞秘督阮和中稱:「楊將的候派人。楊文明指摘阮文紹操縱遜爭,這代也可越總統競選」。楊文明同時又發表一些了。因此,是是你的楊文明將軍,已於本週五宣行。

在措作尼 穩定 **延續**

在克·田州的 《星群奥へ。指的 網期斯英 丁

相角。在工聯老資稱。電時之他一勞國頓會

之趨勢。不是很明 與限別各國採取一 與限別各國採取一 與限別各國採取一 與限別不是國際上班工,與各 國際上班工,與各 6年的十國財長會

\$危單能益

美國工人。 「與2000年 1000年 1000年

的環境

目前正由了會討論中一項「減少工業形築」

四一段兩百公里長 四一段兩百公里長 四一段兩百公里長 四一段兩百公里長 四一段兩百公里長 四一段兩百公里長

訪問

殊五等幣的業們確看稅實下 屬相,平。的有信待的時間

黎國際社無線軍傳軍) 松門店會商帮助分散家庭重聚辦法•爱見一致後互相提手之饒 南北韓十年來首次直接會談 北韓紅十字會

濕

明發新署穗空太美

男

性專用

廣

嗣藥

汗與吸呼

MEFERE

資深勞工專欄作家指出 頭 國勞 泪 H V 人對尼克 貨物

韓直接會談

將

何 助

分散家人

戴

斯示蔣命的延長已經到達限B 新五歲左右,而現在寬降至C 每年男女均提高一點七歲,七

限極高最達已

命壽長延人日

武壓北灣裝閣 南愛不滿英國

以來・股市即の一般不振之股

百萬導演羅維新作

决眞|紛港 不正|紛九 家片| 家片| 歸院

粉|元|國|文|皇界 領|朗泰|華|后際

院五天今

塲早開加華文

本**全**瞬員訪罷 今在教育部舉 日参議 貝在台稱 日誼屬兄弟 須密切 院之行·將必會遭到公開的攻擊。 上股開·屠時將有近千名勞工領袖與會, 定的戰鬥。他暗示這項行動,將在十一月 定的戰鬥。他暗示這項行動,將在十一月 千具有政治影响力的勞工領袖,將對尼克 凡克涵總統允許中共進入聯合國的不大的雖談,他已在供金山召開的執行的反對;閔尼認爲尼克遜總統在他的統和總統候還人的尼克遜。將面寫一 府在聯國地位 南

泰可

呼鳴 ||

供 修 他 们 的

項會嚴中達成的。於 國家,係明顯的。 於 國家,係明顯的。 於 個會有所與 化 國家,係明顯的。 內 人 一 九 六 三 年 四 月 在 四

何升四河民蘇跋民日國屬冲公雨電社 教至百仍水雜沙背亦地•破河成~永 災戒五腦利得•負爲區永三泛災浆珍~ 之備十續服的前財洪週珍處濫•國廿美 學的五上務富往物水五外堤•湄豪日哪

忘難電 龍九職 派地 *餘今 堪公







空氣新鮮

面南向海

两梯四伙

三萬餘元起

定信置業有限公司

配話:H-442234, 444864

5036德國十頭彩色水晶燈

另有特價皮隐六折傾銷

减沽每枝\$ 20.00

更大仙街頭喋血命案 兩青年被控謀殺罪

人機等物一

開賭者罰五百

北角英皇道 六月前完成

体学

一應三房 伙伙單邊 旺中帶靜 一次付款 特價八折 分期九折

地盤電話:H620859

blue heaven

事格日郊·新西蘭航空公司聯合舉辦

奥克蘭 虚多路亚 維拉奇 威亚顿 墨爾砵 港幣\$7,550 包括全程來回新西蘭航空公司豪華 聖堂領市 客機機票,一流酒店食宿,各種 維立加 遊覽交通工具,參觀入坳役,行李搬

運,薄遊,小賬等費用.為華僑日報設者 提供陈價,妥善,週到的旅遊服務。 逼遊澳洲與新西蘭之名城名勝。! 名城:勃里斯本, 雪梨, 坎培拉, 墨爾砵, 聖堂鎮市,皇后鎮市,威靈頓,與克蘭, 谷山,維拉奇, 成多路亞等。 名勝: 即數連山區, 黄金海岸、 加林遵保發場,珍諾蘭凝洞,阿爾卑

斯山雪景,文那露大平原,思豪山。

谷山、萤火洞、滾熱泥地等。

旅遊區,維加迪甫湖,海拔12,349呎

詳章開始,觀滿即止。報名及詢問處: 華橋日報

皇后鎮市

AIR NEW ZEALAND



一次付款 特價八五 分期付款 九折優待 建築期內 僅付二成 即可入伙 入伙後可分七年供付。平過交租 已建至 十樓 七二年三月完成

治臟處: 益新置業有限公司

香港大道中31號陸海通大厦 802 室 Tel: H-241680, 235889, 235214 或:劇魚涌英皇道 益昌 大厦舊樓處 (對正華蘭路口) 益發 H·620688·



接洛成木 地 整 群 亭 成 電話 K717268

建築期內購樓不計息

只付三使《陶鍊七成分五年供》 怡華置業有限公司 香港塑廠街新願利大廈97麼 爱话: H249340 H248429 H249349 商試會辦

が派車

場與的

士商

會合

描,及駐港英軍派出貨 與, 上造成到處廢物坑 與, 上造成到處廢物坑 與, 上造成到處廢物坑 數。 上造成到處廢物坑

仍然垃圾堆積許多橫街小路

加淺澳門輪損毀慘重

能放棄打撈

將由政府予以 九巴職工平均每月 公司學 工月票

 $\mathfrak{d}_{[\mathfrak{M}]}$

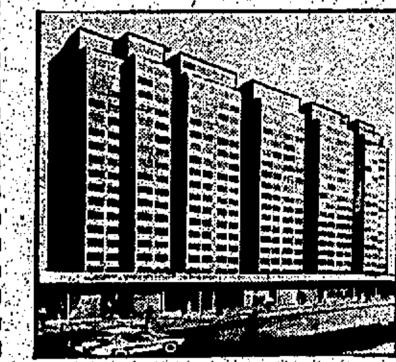
即者称,蔡氏對於此事習不聞評。

1. 一九七〇—— 七一年度比一九六九—— 1. 一九七〇—— 七一年度比一九六九—— 2. 一九七八百萬人。九世乘名,如情况不能改善,明年或将再解减百分之十五。目前在九岁行駛之小型巴士共二千克多至三億二千八百萬人。九世乘名,如情况不能改善,明年或将再解减百分之十五。目前在九岁行駛之小型巴士共二千克多至三億二千八百萬人。由於小型巴士在九龍行駛關係,九巴之親各人數,一九七〇—— 七一年度比一九六九—— 2. 一九七〇—— 七一年度。九世乘客英惠高清先生接觸,但其女科中的大型一个五十六萬六千人,但每日乘客构满百分之五、1000年,1

鴻燊表示

習當年

壹萬元買樓



矗立半山,面臨海港 交通便利,樓價公道 可分期付款 每層由四萬餘元起 歡迎提出任何付款辦法 建至十五樓·年底完成

交樓準,用料靚 是恒隆一貫作風

少更降 @H-458131

逐得政府豁免專利權稅,該公司利润只得百分之五點五。一九七一——一九七二年度,根據目前推測不,加盟出土公司答案利潤狀况,近年來繼續走下坡,目小型出土獲准行駛後,更一蹶不振。一九七票,一九三四年只收四元,戰後始增至六元。現將再增至九元。(本報專訊)九龍出土公司之學生月累可能加撰。目前九出學生月累甚價六元,將只增加三元,即(本報專訊)九龍出土公司之學生月累可能加撰。目前九出學生月累甚價六元,將增加至九元 月黑子以津贴,將只增加三元,舉生月票售價六元,將增加至九

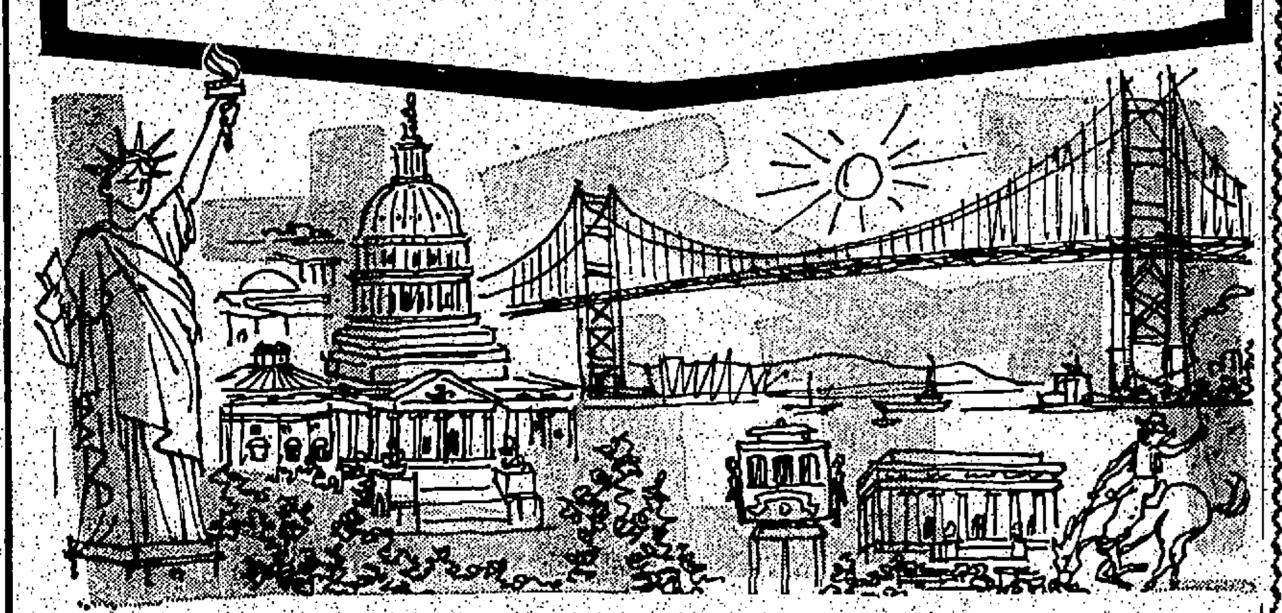
· 汎美航空公司 B 聯合舉辦

美國加拿大旅行團

第五次出發 全程廿六天由十月廿五日至十一月十九日

美加旅行團第三團將乘 汎美747豪華客機出發。費用包括 來回機票,一流酒店食宿, 各種遊覽交通費用,參觀入場費, 行李搬運,導遊,小賬等費用。 爲華僑日報讀者提供廉價妥善週到 的旅遊服務,遍遊美加舉世知名 的名城及勝地。





詳章備索·歡迎垂詢 同近月 全等用印度的目 全等

雪柜•電視•

大機構服務·無後顧之憂 總代理:大昌貿易行有限公司 電話:H-234111 (電器部)

洗衣機·洗碗機

支領造 場準編 茲交下社旅

旅港交

同

心助學

5 今倚 * 年日 昨 在報 由 正仁

・ 九 企 前 合 ・ 九 企 前 合 ・ 七 吟 同 ・ ・ 老 一 之 様 功

會總業

太殿直後果鄉品在配額

資源費 性知晓 十年域

郭日橋革

畜騳 留所

治喪處

香港殯

合高

晉榮

香港不幸於公曆

高潘

黃譚阮李 秀淑麗莲 影珍霞珠

祭 男 問問尚問問 朋德信義文

侄 健光 侄婦

譚崩有氏玉

府君 魂歸 天國於昨

被促調各廠主注意,凡有人自稱為勞工處職的而向公衆人士索取金錢。」 主投訴有人自和為勞工處任何職員均無排為任何自 主投訴有人自和為勞工處任何職員均無排為任何目 主投訴有人自和為勞工處所員,素取金錢作為支

未七

阮 朱陳

女 眉眉眉梅眉眉 美端珠影清英

(主注意,提防有人以充穷工處職員宗取金港師) 助理穷工區處長林和訂昨日促讀各**提防假胃公務員騙款**

先夫阮公勵予盟

数 強 道 題 現 に 現 に れ 九

工處促請廠商注意

強法 筷舘 電話H四四O八二三忠正街十六號地下

治喪處

・香港

預養的電話:六一五式二六

外孫女

湖塋壁

侄孫女 初兒

級華

亞曾祥第

米 祭 基 蘇 一號 人 電話九三一

辭靈隨卽出殯奉柩至歌連臣角護擇八月廿二日星期日下午十

場舉行火化禮哀此報一冊介法之一時在該館大禮堂一歲遺體奉移香港殯儀館治喪

瑪麗醫院積閏享壽

孤哀女啓義婿 啓發





歲奉移香港殯儀舘治喪

謹擇八月廿一日(星期六

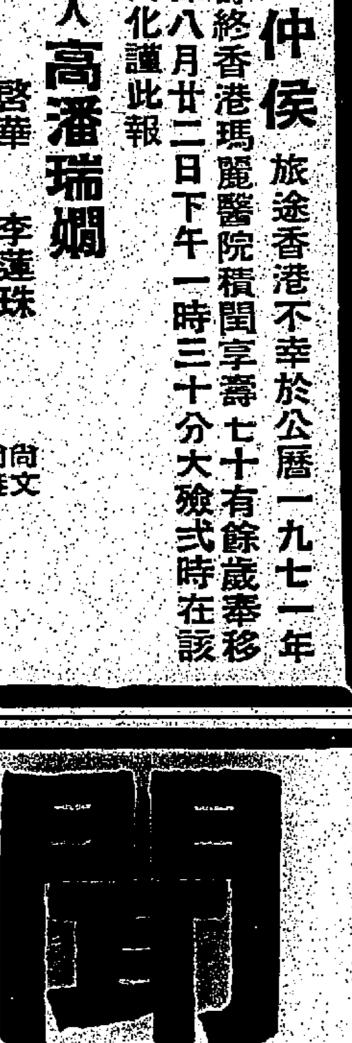
時在該舘大禮堂辭靈隨即

八月十九日凌晨壽終養和醫院積閏字壽八十有

正午十弍時大殮下午一

出殯安葬荃灣華人永遠

墳場哀此報



孝男 如如條樞

如 如 校 光 何本氏氏 如好適關

周朝翠 女祭 寛華 如仙適謝品厚

江告

男孫子炎

子雨

子子子 卓良文

工

便

架

九龍城迂

迴處

將再獲攤

還債

一九七一年八 泽

的儒改善該區之资通。国時將豎立適當交通標誌以指定作事主落役市位。
出六合海至三龍海之單程路。
出六合海至三龍海之單程路。
出六合海至三龍海之單程路。
出六合海至三龍海之單程路。
出六合海至三龍海之單程路。

債權

明起

夜暫停通

護士會議

,此次在爱爾爾舉行士 中此次在爱爾爾舉行士 大學組成,在一八九士 大學組成,在一八九士

可用的面簽名將共事號向本港崛政司報告。 A座大樓現向港路申請入英籍如有任何人褒知任何理 SUN)及名邵于珀(SIW TZE SUN)現住香港 是大樓現向港路申請入英籍如有任何人褒知任何理

交通處處長

薛璞

希失主向海傍郊界界長(瓜話·耳丁三四〇一一内線三八七本處一九七一年七月十三日於街港等處海拾遊戲的若干。 大樓 一九七一年七月十三日於街港等處海拾遊戲的若干。

業按揭有限公司派息告白

香港九龍置業按揭有限公司謹啓齊息譜到大道四八號本公司寫字機領取息以本是銀經已集誕每股派息銀拾元另紅利拾記

會成績美滿 政府將與建新路縮短 學語数

杳港仔至黃泥涌路程

色電影冲印(香港)有限公司 電影沖印(香港)有限公司 型去本公司常導及總經理職務此 (1) 以消賬目

年八月十九日下午五時十 **香港九龍及新九龍酒牌局公告**

八月廿日

鍾屋村僑所學校建築委員會

先慈 方 明 陳 大

痛於公曆

九七

一九七一年八月廿

整招人用對問投票水連在新州之前是村公立係 一個民府工程部場開落體之承建商必須是旧其一 一個民府工程部場開落體之承建商必須是旧其一 一型民府工程部場開落體之承建商必須是旧其一 一型民府工程部場開落體之承建商必須是旧其一 主事人無須受限制以接納最低或任何之體 主事人無須受限制以接納最低或任何之體 主事人無須受限制以接納最低或任何之體 主事人無須受限制以接納最低或任何之體 主事人無須受限制以接納最低或任何之體 主事人無須受限制以接納最低或任何之體 主事人無須受限制以接納最低或任何之體 主事人無須受限制以接納最低或任何之體 旧共「商業登記證」以備驗明 學校之建獎及地盤關則可向元明 校学模又必須最起在一九七一年 告

工程條例(即香港法例第一百一十三章) 机排射工程條例(即香港法例第一百一十三章) 机排射工程或对私人任何推延有關之際調查。 组海工程條例(即香港法例第一百一十三章) 机排第二款 規定所 發之佈告 人名反为该項工程或对私人任何推延有關之際調查。 组海工程條例(即香港法例第一百一十三章) 机排第一款 規定所 發之佈告

工務司 盧汞信

九七一年八

域明·由工资司资智、存田土政備查。 以明·由工资司资智、存田土政備查。 以明·由工资司资智、存田土政储查。 以供整设天践杆之用,该範谓之南面以高级明、由工资司资智、存田土政储查。

香港政府公佈

無論任何牌子新筆或舊筆派克超級

供學校及家庭使用。

九|判

四男女分判罰

青年 心心 、选次糾黨行 次 獄 九 個 月

股山大行對開馬路持橫額抗戰之老 門記下號碼的鈔製。(培) 單及採原塑到房中,分別解次,這 單及採原塑到房中,分別解次,這

冒

increase your income by

and much more YES YOU CAN EARN FAR MORE If you went quicker promotion or a new job, you must read one of these remarkable books. Simply choose YOUR subject and we will send you a valuable free Guide, giving full details of our Advisory Bept, and the widest range of modern, pay-

Choose your pet subject Electrical Eng. Elec. Installations Elec. Machinery Elec. Supply Electronics

how we can help you. Fill in Airo Eng.
the Coupon and post it today. Architecture the Coupon and post it today. Architecture
We will then send you an Arch. Drawing
extremely interesting career & Design
book — FREE and without Auditing
obligation.

Auto Eng.
Banking
Book-keeping
Building
(all branches)
Business M'ment
Carpentry &
Joinery
Chemical Eng.
Civil Eng.
Commercial Art
Commercial Law
Computers

GENERAL CERTIFICATE OF EDUCATION ENGLISH

LANGUAGE

Enctronica European Languages Fiction Writing Foremanship Foundry Practice Garage M'ment Geology Hydraulics IlluminatingEng. Industrial Computers
Computer
Programming
Costing
Data Processing

Chemistry" Jig & Tool Dagn.
Journalism
Machine Drawg.
& Design
Maintince Eng. Management Marketing. Mathematics

Sanitary Eng.
Secretarythip
Shorthand
Structural Eng.
Surveying
Telecomms.
TV Servicing Mechanical Eng. Metallurgy Tracing
Municipal Eng. Typewriting
Naval Attecture Welding Tracing

Office M'ment Painting & Decorating

Petroleum Technology

Manageme#

Photography
Plastics
Production Eng.
Radio Eng.
Radio Servicing
Refrigeration
Reinforced
Concrete

Road Eng. Rubber T'mology

Salesmanship

Personnel

Details of Engineering and Commercial Exams... Certs of Competency, etc. Easy English. All our courses are written in the English Language and enquiries can be accepted only from those who have a teasonable knowledge of this language. If necessary we supply students, without extra charge, with a special Easy English Course, which helps them to improve their knowledge of English while studying the other subjects of their selected course.

"British Institutes" BRITISH Dept. J.81 G.P.O. Box 1687, Hong Kong INSTITUTE OF ... I am interested in_ CAREERS Please send me the appropriate Career-Book In association with British Institute of Name *(Please print)*_ Engineering Technology

My knowledge of English is Elementary/Good/Advanced...

案化風宗四訊提院高

意圖

强姦

婚無結 對集

請願多次均被拒絕 子死獄中曾求賠償

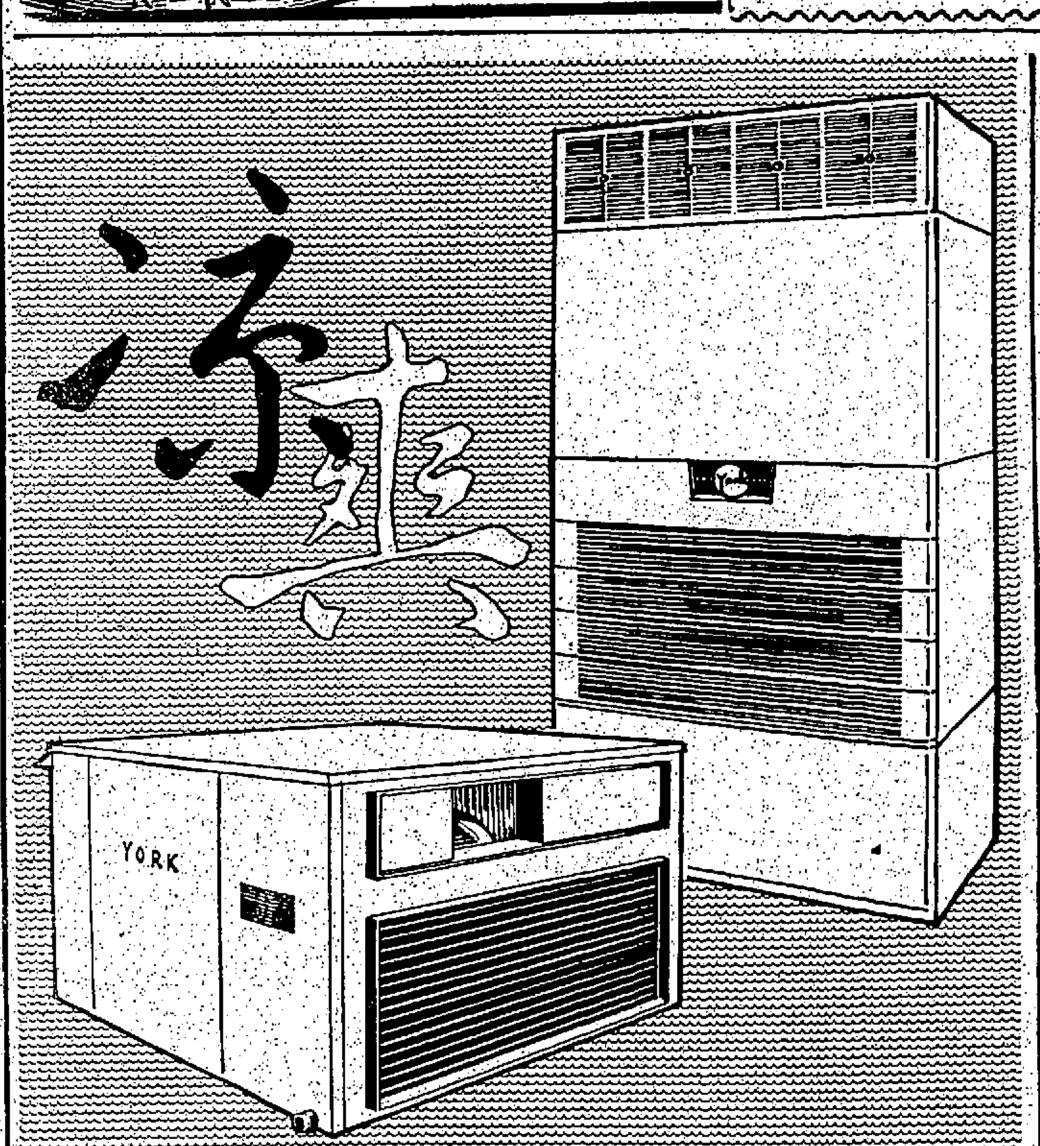
購

或造伍約位

本 關付。 報 借 費 各 各 用 。 欄 本

50 注辦啓郵刊 是理事 果戶 幸 · 方服 • 又或式務





天氣炎熱,直接影响工作效率!

約克牌YORK冷氣機俱有七十五年經驗與技術,可靠耐用,種 類齊全,適合各式大小工廠、商店及寫字樓。 請即想臨中環果打街二十二號,恰和大厦,恰和機器有限公司

治了克斯·斯里斯特斯特斯特别 為氣機 機器

香港銅鑼灣謝斐道怡和A區香港郵箱517號 電話:H-228011

· 楼已有足夠 、金字鐵頂上 、金字鐵頂上 廉

售 請職九員



席移民督

察級

江服裝置冷氣,環境管適,增加生產效率,商店裝有涂氣,順 客似怎么是意興隆,近如偏轉。

陳列室洽商,電話:H-228011.

昨夜默盃季軍

名位戦

韓國勝

國

球

馬四比

一挫星洲

奪第五名

共有二千餘人。星加坡僅得默賽第之默迪卡盃賽,大馬以四比二擊敗

名第五

察昨花墟集體簽字

考慮補充陳國雄位置

李宋啓經之演出已晉入佳境,今風簽字事宜,斯懷上例行公事,不會

今青中

多毛 在月期道各 題名 环 然 日 川 、 項 皆 的 表 打 一 贝 健 檢 少 。

士製外波 五年次 人人定費 為三由每

及利 修品 水五六五頓一由 時時時上小小 海球型

沙田少年教職

有四

今晨開始維場晨操

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

周曲 入賽第

頭場香港對越南爭第

初怒把緬

及初,,, 緬港 會總公享陳佛李蔡 生產員職委執屆首

香港拯

池海灘服務單位 總會派隊

十分至六時,全部係**義** 生任資果紫秤;滑選工 主任資果紫秤;滑選工

一

口口 未品溢别美

今

=

香港獅子

王會

南政

港西區攝影比賽

提高港 一業總會陳樹安講 與沈進 廠商應注意利 用工業 國競爭市場 上業品

港

新

間

水準

社長夏加利。〈本報記者攝〉 香港工業器會陳樹安在北九龍扶輪社演講。

今 夜 年 小 續

· 龍田 / 世界第一的木屋區,以一視察二一家村安置| 喬嚴重

務處長

麥花臣球場

採購首飾

中國 (特訊)「世界商場中・因各國行品不断改善規則等。 東京 (特別)「世界商場中・因各國行品不断改善規則等。 東京 (特別)「世界商場中・因各國行品不断改善規則等。

未技術服務機構

題問估重稅地對

民災災風

ui≓

多姿多釆節 目豐富



先天道安老院一教竟助摩運動十元,分別捐



捐欵行善

善数

伯

日一初月七年亥辛歷夏 非讓德吳氏總會

新春 (神) 本年度 (神) 本年

والمنوف المرورة والأموان أأوال

保良局義演籌

各善長踴躍

捐輸

恒生銀行二萬五

陳北民一萬元 一下、東北民二萬元、展 一下、東北民二萬元、展 本月廿六晚在大會常舉行游 本月廿六晚在大會常舉行游 本月廿六晚在大會常舉行游 本月廿六晚在大會常舉行游

僑校捐出

尚有部

有 請 到 本 報 接

袖領軍董國各謝感 動運軍童港香導指

第五屆圓滿閉幕 **塲招待記者** 領,港馊學在, 軍聯五 袖並選是行查今會邦展 率且軍者, 港次設置英第

員驯力智助,得到超額持,本命各會長主席委員與模案募運動,並称得

HONDA 1300





。優良的四輪獨立懸計系統配合谷爺活動式交叉固定桿,倍增 行單及轉彎時的舒適感受 45項安全設備包括雙重真空助力與型型的系統及從輪抑製活門設備,確保 安全學動效能"原廠豪華設備包括由銀板出風的全車通風系統,可任意調 酸的航空坐位,原盤的收香機、高效能的暖氣機,散霧器及點烟機等(均 引擎而設計的顯利 ·本田單廠並有專為HONDA

快捷冷卻高效能汽車冷氣機,永遠免除引擎過勞引致水滾的煩擾。 77型四門房車款式優獎,內外爭工精細,機械設計端巧耐用及保護方便。 **並可隨意發揮高度跑車性能**

·常语: 1 1 11225 / (四)線) - 子言首 E5.2 Wha A. D. 一致[数13]。 こ B. 80223 L. (三十二級) コ 讀者反應熱烈盛譽服

務優良

報美加澳紐旅團

開

理燈記

古二

台灣觀 **红**百餘衆唯 儿團第 五團

坊街僑潮園竹

1

東莞同郷會今晚

讀者 言命

里 被 感 西 高 写 者 不 於 一 強 東 姓 名 住 址 者 不 於

讀者提改善港九水陸交通穴點建議

(一)中一學生不學年齡·由多少歲至多少歲止,假如按照規定年齡入學·中途偶或留經一貫轉七生,問於中學生的年齡問題·往往使一般的學生和家長感到十分惶惑·學校往往日中一中五項於中學生的年齡問題·往往使一般的學生和家長感到十分惶惑·學校往往日中一中五項科科各級生如何才算超齡

同信館

會所

柴灣道明華大厦治安壞到無以復加

1時先交全費或港幣二報名時先交全費或百

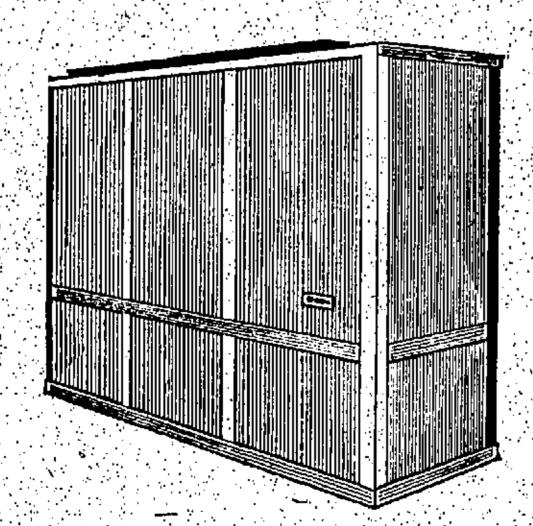
空氣淸新,悟增生產效能

欠缺空氣調節的工廠,往往空氣汚濁炎熱或潮濕, 使工人整日沒精打采,生產效能減低,裝置美國 「威士丁」柜式冷氣系統,能使廠內之空氣時常保 持淸新舒暢,生產額直線上升。

美國 JEK 工工出品, 保証絕對可靠·服務第一。



德惠寶洋行(電機)有限公司 北角屈臣道屈臣氏太厦C座九楼 電話:H707066 H702222內線54號) 夜候緊急服務:電H.717361(太空電話服務公司)



九購大号一瓶 随贈精美酒杯一 由八月一日起至送完為止

天样洋行洋酒部總經理







没狮兄捐助一千元,由邱德帝这各狮兄及社会人士会用的,一年一任,因此本院出版,被摸一九六二年四人

· 隐根接受。() 一治成們更多支持 一院建成後,留置 一四月一號條例

使持

指:少新

發動各學生

助災民善後

國片娛樂僑

東賓推廣服務

元萬金基撥幕開

難送如 時要指 朗七鄉議定

實制 可能茫然無所知。於罪僱主一片婆心。把道極訊息向工友宣佈。廠。在工作中。不准煙劑會的,換句話說。根本沒有收音戲之設能有人認為,小輸停就配台館都先宣佈的。這實不是你可以都先,對道情景每每感到提心吊胆,問題就是恐怕風向颠變。迫近本些寫字讓或接近海旁的商店會宣佈休息外。其他絕少因此休息的

姐襲港交通擠迫

價每客叁元

設報 案站 工商業工友是否須上班懸出五號至人號風球時

荃灣

H

爲屯門鄉事會主席第一屯門圖費館開華

近號子 號風球局懸下

勢轉緊工友下班囘家交通受阻,行業工廠在風球下頭的緊急開了工

若干 狼 工友 狽

第一· 質問

工友防風 防航於未然的原則を一些什麼?和寫何不可以不可以

書 交通擠塞亟待 貝關 区 海狭 下 平 門 亭 販界綫 會與 W・一代表更指出:若干! ・巳 | 此提調予以改善。左 車 改善 場

· 關陳 胡,新劉副 敬那 世 舜 至 長

· 持流 邓· 哲 由 · 松 何 反

官,体即, 短隔,谷温 首拍周,资

颱風襲寬照船

友

通中

丰

班派車接送

強防風設備免費供膳

風影响失

地有: 點等因

那麼 商 東 范 東 英 伊 海

荃灣區社團聯會調查 各會員風災

特報告理民府請求從速救濟棉角等猪鷄蔬菜損失重大

入 損 失 的国暴所侵襲。 有此,期內寫 本港位處邊陲。

風姐害· 工友聞風色變 被迫停工兩天

医径・各版会先後復工・一切情形當可在日內回復審 上 1年 日 1 · 均先後囘復正常生產,工友們努力工作,以補其他會受停電及限制電流供應的工廠區如新浦崗

示。少权 開入者內 恢開 操辟参阅项相 五上海初群爱田氏脸上拳入眼 商頂一冊日上便凝聚 。但是知代各群叫著,七的友好等一下解高分。步元至世热九 將問

九巴勞資雙方 週再談加薪

宗友社全口

港徐氏宗親會王辦

徐氏宗人

八書畫展覽

作家

港筆會同

至廿六日假大會

盂巓節拜大

圖案設計及撕貼書

關晃版書

紫涛閣涓字

假美圖書

專

興之所至

重逢夜熱

非常

一司其・及衆多港

リ風得最大多数 半富・絶不以基 サー)晩在新都

司典・及衆多のの代の一十一

他在實際局被偵探盤問,此片暴力蹬頭多,刺激 △李察波頓斯使「翻天瓊地是蛟龍」,因為

干夜場

,當他們臨到生死邊緣 道彼此間的身世,可是 直不通音訊,甚至不知 里諾尼羅達,大家都一 里諾尼羅達,大家都一



公司

發行網

小狐兒虎口逃生

得很不快活,要想常其外祖母(杨夔罪字佳),在凌霞雕的小器驻偷蹬),住在继父壮比克侃声震(威紧娜士康)於剁物浦的家,但一)想象力照客常少年,要安托夫(報懷德)和他的七歲妹妹,狄 連固故事

能承受這筆錢。為杜夫維號「惡腐」,是裝放路人,搜長化裝。將這筆錢,包括他們的投放餘杜夫(明茶迪)。他是想發死兩個孩」)要安的父親,留給他們一應年入一萬餘的巨大鐵道,但每個人

周錫年爵紳盛讚

中華歌舞團演出

万分秒秒撬牆脚 連圖故事

之夫·結果胤翻。 三河·共得「南達」歌 "相會·厄家喜告」南



感應

吳思遠再挑大

愛你 萬倍 連圖故事

旭鄭重表示

羅拜相

再讓期

一日献映

日一初月七年玄军歷史

美國經濟新政策

談我們作品的展出

嗝

,在生

香港電台中文

台

空中論壇今討論

夜七時年。 大會開始 大會開始 大會開始 大會開始 大會開始 大會開始

辦會厘米五卅

國九際屆

藝集畫會十一

賊

首屆作品聯

沙龍

要及强迫小學教育問題,則改于下星期六同環時 審廣於的領土良,香港出口商會委員丁修設,在 審廣於的領土良,香港出口商會委員丁修設,在 理中論項」節目,時間工商第長何漁樂,否理網 理中論項」節目,時間工商第長何漁樂,否理網 理中論項」節目,時間工商第長何漁樂,否理網 理中論項」節目,時間工商第長何漁樂,否理網

高旗選·今日正午銀行朝賀·井啓鄉功。凡院遊 灣便謀,以今日(提歷七月初一)為太上道祖萬 院友敬希返院参加共祝,同沐恩光云。 院友敬希返院参加共祝,同沐恩光云。

圓玄學院今慶祝

國的各年一,

她得女要。的令束

爾(崔福生)所教・陽连下女兒後卒竭野(四)天德窓而退婚・堅紫欠貨・方父時代然而法。天徳迎想時・玉陽災作倒・経(三)志文開訊表質於玉剛・屬質不由中 女見後卒竭蹶而死。

SURE QUIET SURE IN THE SURENBUILD.

海外保送返國升舉衛生

一批名單已正式發表

の選挙の一名・台灣省等の一名・台灣學院九名・台灣省等等の一名・台灣省等等の一名・台灣省等等の一名・台灣省等等の一名・台灣省等等の一名・台灣の一名・白灣

早明 監 六五 五 立 立 立 立 中

祖堃

宣道

夜

下午二時至九時(簡章備索) 「一十二時至九時(簡章備索) 「一十二時至九時(簡章備索)

管理等

舉行本屆畢業曲

港督象校監戴麟趾爵士主持

預英 科中

八學定十月五日

,第一批已於日前發出 各黑院已於最近完成,

题,下午二時半至四時 項歷術課程·話劇·音 华至下午十二時半·各

华項华 至陽至 四次 四次 四次 四次 一十二

下午星 午五期 八時日

F.5

申請今 八讀港大

學人數與學額數字 校務主任盧景文表示 遴選工作已告完成

虾。 於人數太多,新生限頗有限,形成一股强烈的競 於人數太多,新生限頗有限,形成一股强烈的競 生,於最近申讀在今年秋季讓入該大學攻發,由 生,於最近申讀在今年秋季讓入該大學攻發,由 作合年青全健及殘傷進促 營作合個兩辦舉聯社港香

員劇團下

話話

電校試

招 FORM 1—FORM 5 各級新生

入學試日期:八月廿四日(星期二)上午九時

一列の

BENEDICT'S COLLEGE

英籍教師担任英語會話課程 招收男女新生通告

小學部:P.3-P.6 報名日期:即日起上午九時至下午五時

· 儒使新生與本校水準一致起見。特設新生免費署 二、課室切疾,實驗設備完善。並有運動場。

排百時逢 香三三星由 港十十期八

XXXIII. 伊士曼七彩 満早 定座

E

謝 馮淬帆 苗可秀 賢 主

先階為 快

香港 映塲五今 台舞大 巨倫彩肺感 片理色腑人 兩十匹今 點一映天 點一時放 十字場映 大

义

愛的 世界 **塲夜午晚今**

戦士

五毫

瘨 俠 易 根 水 温 家 生 禁 禁 ○演主。 **斯堪公今** 华五餘天 盲俠决鬥

栗價10元至45元

華僑 出版 日報 每



有關函授教育問題

暑期進修專欄

新數學

Elementary Modern Mathematics

Lesson 10

Numbers

Basic operation and Law.

By " Basic Operations ", we mean the four traction, multiplication and division. In some rules and laws in order to up our tedious workings.

Laws of addition

1) The commutative law:

This law of addition states that the addends may be arranged in any order without changing the sum .

We can see that 3 + 9 = 9 + 314 + 27 = 27 + 14

For any numbers a and b

a + b = b + &

Use of Commutative law:

Commutative law can be applied to the adding of a group of numbers. Since this law permits us to arrange the numbers in any order, we can add the numbers group by group so that the we can get the answer morw quickly.

Associative Law of Addition

The associative law of addition states that the addends can be grouped in any combination without changing the sum.

Therefore (3 + 4) + 7 = 3 + (4 + 7)

Aence:
$$(5 + 3) + (-5) = 5 + (3 + (-5))$$

We can see that for any numbers a ,b and C , the following law holds :

That is , we can add up the first two numbers first or we can add up the last two numbers first. It makes no difference in the sum.

BRUSH-UP-YOUR MODERN MATH. (5)

Let A, B be any two sets, then a mapping f of

which assigns to each element x of A, one and

A, B are respectively called the domain, and

Note that for given b & B, there may not exist

 $a \in A$ such that b = f(a), or there may exist

more than one a E A satisfying this condition.

2: $g: R \rightarrow R$ R = set of all real

and f(x) = g(x) for all $x \in A$.

is a finite set, and B is any set, the mapping

 $g(x) = e^{x}$

equal if and only if A = C, B = D.

B = set of all integers,

if $x \in A$ then f(x) is the age of x

Examples 1: $f: A \rightarrow B A = set of all people$

Theorem: 2 mappings $f : A \rightarrow B$ and $g: C \rightarrow D$ are

Mapping of finite sets If A = {a,a, ...am}

 $f:A \longrightarrow B$ can be represented by the symbol.

 $f = \begin{pmatrix} a \\ f(a_1) & f(a_2) & f(a_3) & f(a_m) \end{pmatrix}$

e.g. if $A = \{1, 2, 3\}$, $B = \{a, b\}$, then ...

(2 3) is the mapping of A into B defined by

f(1) = a, f(2) = 0, f(3) = a. If A and B are

both finite with order m, n respectively. Then

there are n^m different mappings f of A into B.

For we can choose, as the image f(x) of each

x of A; any one of the n elements of B; this

gives $n \times n \times n \dots \times n = n^m$ possibilities.

The $2^{\circ} = 8$ mappings of $A = \{1, 2, 3\}$ into $B = \{1, 2, 3\}$

Definition: A mapping $f : A \longrightarrow B$ is said to be

(a) injective (or f is a one-one mapping from

(b) surjective (or f is a mapping from A onto

c) bijective (or f is a one-one mapping from

A onto B) iff f is both injective and

B) iff f(A) = B, i.e. iff, for every $b \in B$,

there exist some $a \in A$ such that F(a) = b.

(123), (123),

A into B) iff, for all a, a! A

A into B is a correcpondence between A and B

only one element y of B, called the image of

Notation: $f : A \longrightarrow B \text{ or } A \xrightarrow{f} B$

or $f: x \longrightarrow f(x)$

Mappings

新數學進修

Lecture 5

x under f.

range of f.

{a,b} are

 $\binom{1\ 2\ 3}{b\ a\ b}$ $\binom{1\ 2\ 3}{b\ b\ a}$ $\binom{1\ 2\ 3}{b\ b\ b}$

surjective.

 $f(a) = f(a) \implies a = a'$

Definition!

LIERARY

An injective (respectively surjective, bijective) mapping is called an injection (respectively surjection, bijection)

Bijective mappings are particularly important. If f : A-B is bijective, it means that for each y & B, there is a unique element $x \in A$ such that $f(x)_1 = y$. Therefore, we can define a mapping f: $B \rightarrow A$, called the _1. inverse of f, by the rule: if y & B let f (y) = x, where x is the element of A such that f(x) = y. f^{-1} is defined only when f_1 is bijective. It is easy to see that f^{-1} is itself bijective and that $(f^{-1})^{-1} = f$.

Example: The mapping $g: R \longrightarrow R$ where g(x) = R

is injective because if $e^{x} = e^{x}$, then x = x'.

It is not surjective because if y is any negative number or zero, there is no real X such that $e^{\times} = y$. But if $h : R \longrightarrow R^{\top}$

Where $h(x) = e^{-x}$ and $R^{-x} = set of all positive$ real number.

h is both surjective and injective.

i.e. h is bijective

Therefore there is an inverse mapping h^{-1} : $R^{+} \rightarrow R$, and this is given by the mule if $y \in \mathbb{R}^+$ then $h^{-1}(y) = \log y$.

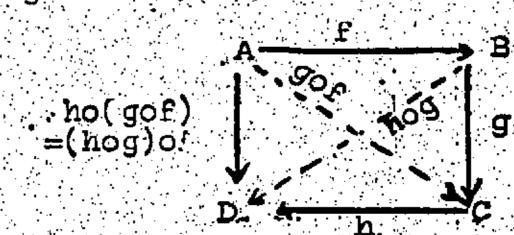
Composition of mappings

Let A, B, C be any sets, if $f : A \longrightarrow B$, $g : B \longrightarrow C$.

A mapping g o f : A->C called the product of f and g can now be defined such that $g \circ f(a) = g(f(a)) for every aca.$ diagrammatically,

$$gof \left(\begin{array}{c} A & \xrightarrow{f} & B \\ g & & \end{array} \right)$$

similarly, if $f: A \longrightarrow B$, $g: B \longrightarrow C$, $h: C \longrightarrow D$, Then $ho(gof):A\longrightarrow D$ where ho(gof)(x) = h((gof)(x)) = h(g(f(x))Further (hog)of is also defined and ho(gof) = (hog)ofDiagrammatically



Identity mappings:

Definition: Let A be any set, the identity Clearly, i_{Λ} is bijective, and $i_{\Lambda}^{-1} = i_{\Lambda}$ If $f : A \longrightarrow B$, then $fo^{-1} = f$

If f is bijective then $f^{-1}of = i_{\Lambda}$

mapping on A is the mapping $i_A : A \longrightarrow M$ defined by: if $x \in A$, $i_A(x) = X$ and $i_{B}of = f$

and fof $= i_b$

源,鲍和勃 製伽的别巴 把藍下的不

32

五話

誰偷了 皇冠

談夏日衛

生與健康

塔裘,從此全國的人民都敬佩矮子的塔頂個」。國島鹽過,立刻下令的能手,地將是困不住的,倒不如

完到最

康

樂家庭



要由此上,是在此时候,游泳,飲冰等可使身體的温度急劇時不然更多可是,這種尋求凉爽之方法,對於身體却有絕大刺激的當然以走進冷氣設備的地方,或飲用冰冷的飲品,甚至往沙事數以各種方式獲得凉快感覺,多種解决酷熱辦法當中,最普會數以各種方式獲得凉快感覺,多種解決酷熱辦法當中,最普及教育學的學問裏,由於身體不能適應熱氣温,因此不少人

,甚至往沙灘

, 最普 遇

迎,令怕長忙那把之下

,因爲皮屑温度與外地方,皮屑過度與外

水或熱水與,身體會受到劇烈影响,因為一次是適當的話,那麼可以有良好的調節,們是適當的話,那麼可以有良好的調節,們反應,致使機能受了影响。 化酸器自的脉肿,血钙的自然增高级減少的酸器自的脉肿,血钙的自然增高级減少

石字

兒童天

五六二期

一個名字

上加點企廠

测头。 少,可使大量水份滯留在**位**

宗其消你乖乖地

◆把探 上集访 鑑主人既得也有道の他・聰見和叫做云

就的

心性協同類吧・貓主人の岩泉提音・大家都以為一世老鼠田戎・那貓一 风的·無論虎猫·風貓 阿名学和雙用是沒有關

的 造 去創

家庭 如何

肃

一进城

* 就决

人關之後,

他就會同明诃然臣在南京擁立屆王明宋時候的人,皆崇稱帝殉國・滿

忠烈的

史可法

換息在學 外聽地 一個 學 的時候

把

尼部僑李傑曾先生之令媛清輝小姐舉行诰婚典香港震旦行東主周學旦先生之公子雪中岩與

新婚之喜

把能量

軍令非常嚴肅

他自己也死

聖雅各福羣會

暑期活動

史可法帶領大隊士以,就是拐別、清兵

衣报

二 碗 半方 數 間的往來,妻子不應有的應酬,甚至與朋友之

眼。 口乾,郭於水不可,下床時足部微覺腳浮,但每日晨與運動後口乾,郭於水不可,下床時足部微覺腳浮,但每日人與一次,起床時年六十歲,每晚睡至凌髮三、四時,必睡醒小便一次,起床時年六十歲,每晚睡至凌髮三、四時,必睡醒小便一次,起床時 ,医浴皮六鳞,花旗多三鳞,

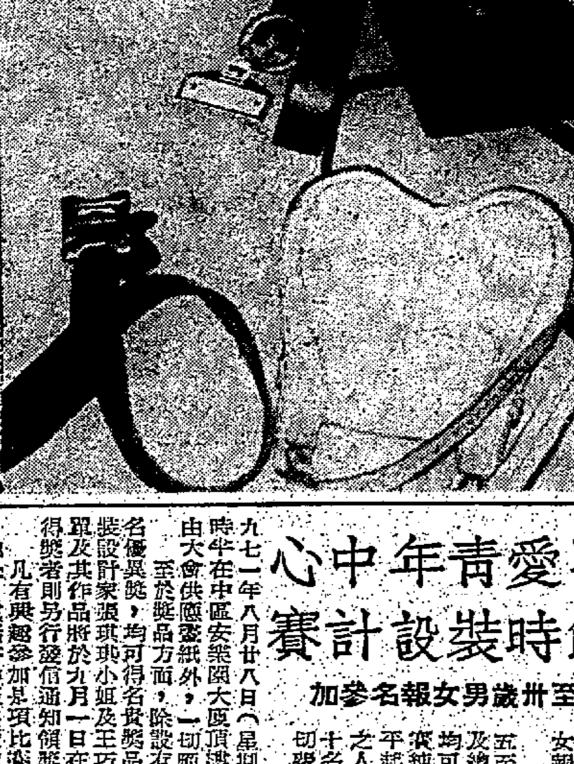
寄生一面,是不无:一一一般的血行障碍而起,可試服下现後效。 **南豆次五銭。**

で 水両 稲 木 で 三,過 耳 一 企 廊 古 整 つ 型 つ ○ ○ ▷

烟瓶

全允长生的智力不足,可试用下益聚物,因此,不能显用此一味高温脾燥濕而帶收斂作用之散寒仁」中藥,氣味辛熱,其作用在w)

辿行障碍自汗 東小童健忘



年青愛明 區中 設裝時餘業辦 計

且段將物女段,式今 別表與,性窈成的比↓ 具現麗不底窕為泳堅 吸,身但恩的身衣尼現

天决不要說見強太頑皮·以召 介別很好效果。 介別很好效果。 所則很好就要。 所以多式最好能够多加移動。 所以多式最好能够多加移動。

以稱得上別開生面。(合衆國際社) 但如忍左屬你才知道這是一頭人獎。這們獎型可 但如忍左屬你才知道這是一頭人獎。這們獎型可 駱駝參加演出。(合衆國際社) 駱駝參加演出。(合衆國際社) 基阿拉伯式服裝,為配合属切感,特別安排一頭



脚部切配必須保持温暖

腰帶及 配合新 江文著 提包

兒夜尿

健康與衞生

|栗以五倍份丘,研成細末,煉字/|丸,||三鐵,灰北克五錢,茯神三錢,煉字/|大香||,當歸頭三錢,遊志二錢,閒眼內三錢





WEFERENCE LIBRARY

2 1 AUG 1971

世界金融風潮影响泰商購貨暫觀望

浅沙

以港元計值押匯貨照常運出,託售方式貨暫停止

大量的外幣流入中 安銀行一高級官員

切磅州 角磅家

海品的軍要 **海品出口成**

本地国

二五二至七用四八二百百万 元角元五磅家,三百万 元月元五磅家,三百万

傳泰幣將告貶

當地商協

場貨價激升

訂貨急付

日

謀

資金調返

,故现時港貨輸美付往买國東岸及經加拿大航運商又指稱:基於美西碼頭工人龍工仍在

美征人 美人工 口 無期關係。轉運費升與對美東及經加轉運 附稅對港產影响輕微估計漸 品反形樂觀 加緊進行 成本增重・

H

空運尤目

美廠聖與本銷

三製本銷・新洽訂係美西碼頭復工

何及昨

共嚴所同的知

市建· 場瞬目

出濟否

分削。爲下。奠化

美西

產經温哥華

運

水港逐漸增

位此間市場之供應得稅於斷市,尤其近日風災之於有兩輪滿便各種產品到埗,包括鮮果、陳內、 於有兩輪滿便各種產品到埗,包括鮮果、陳內、 於一個,最近來貨已有較明顯的增加,平均每週次之 於一個,最近來貨已有較明顯的增加,平均每週大 一個此間市場之供應得稅於斷市,尤其近日風災之 一個此間市場之供應得稅於斷市,尤其近日風災之 一個此間市場之供應得稅於斷市,尤其近日風災之 一個此間市場之供應得稅於斷市,尤其近日風災之 一個此間市場之供應得稅於斷市,尤其近日風災之 一個此間市場之供應得稅於斷市,尤其近日風災之 一個此間市場之供應得稅於斷市,尤其近日風災之 一個此間市場之供應得稅於斷市,尤其近日風災之 一個此間市場之供應得稅於斷市,之其近日風災之 一個此間市場之供應得稅於斷市,之其近日風災之 一個此間市場之供應得稅於斷市,之其近日風災之

一・地東之間・地東之間

財政部一位發語是近的問意是近的問題

懴找

元,七〇磅· 陸賀六〇磅·

四每中 六四國 元十

來貨空運貨物因有回頭貨成本與前無異

升,升,跌鋼升恰,升店和八龍覆五發港五海,角

有產品在美國的零售便 有產品(但錄音機能力所 有產品(但錄音機能) 有產品(但錄音機能) 有產品(但錄音機能) 有產品(但錄音機能) 有產品(但錄音機能) 有產品(但錄音機能) 有產品(但錄音機能) 有產品(但錄音機能)

十份十交八益半角開炎二十元近現同六,市百昨七有五共十倉之,盆有十二五七最以。比指二日 顯益象跡說之值升 價市匯日

六七天來升一,元萬日兌鈔腦天枟元

市魚水淡 跌回價售

帝〇點〇四美分。 第分,明年一月期貨每 第分,明年一月期貨每 第分,此前降〇點〇七

元B五,五咽以呈六而A 暢

證地人

投資基金兌換晉

美經濟將會改善 八心看淡賣盤轉增 美鈔市 美電低按五八 港金囘扳收市三二 八八成交十 價 \equiv 海君,大量回到黄金市 游泉顯示,投機性的賈 時人 16 世級有 · 八八七五 五 金價 未見

的金00月七點四一點五00分子 一點五00分子 一面00分子 一面000分子 一面000分子 一面000分子 一面000分子 一面000分子 一面0000 極積給補料需廠織 暢 應

做般一 穩堅告尚價

通貨膨脹率降低

生産姻

ッカー〇ゥ 帆摩包・元件

○元・十二支電話九四〇元・ ○元・十二支電話九四〇元・ ○元・十二支電話九四〇元・ 一、五六〇元至 元・十二支電話九四〇元・ 一、五六〇元至 元・十二支電話九四〇元・ 一、五六〇元至 元・十二支電話九四〇元・ 一、二七〇元至 元・十二支電話九四〇元・ 一、二七〇元至 元・十二支電話九四〇元・ 一、二七〇元至

元元語至〇元

OOO = OOOOOOO O = OOOOOOOOO O O E E O 大〇〇二五五四八〇一三四〇七〇〇九〇〇五三五〇五九五〇二三六二 一〇〇二五〇六一五六三四〇二一五九〇〇五三五〇五一七〇一三六一市

樂龍昌古化合聯合合 燈企實大企潤像企 業 樂同葉店廖葉

臣訪古星馬施力務廖邦利亞 氏 船小製 率公信地 建 場輪衣 酒司託產 築 一夜公佛巴 菜菜**不司司** 後 輪へ

八七七〇九〇七〇四五六〇一〇三五九八二九四二六七三〇〇五五〇六五六二二〇五〇〇〇〇〇〇〇〇〇五〇七〇五五〇〇〇五〇七〇〇〇五〇〇〇〇〇五五

中大條蛟魚零售每斤三元六

二級大魚零售每斤四元(批發價每斤三元一斤五角)。 大條蛟魚零售無斤四元(批發價每斤三元二

價有開

司

八月卅一日

八月廿一日と

泊A25泡

當備實籍及板箱寫客服務 往温于翠、西雅圖、朗威路、体倫、僧金馬。

直航型架·墨爾砵·愛德里及比利止彬。

The Shipping Corporation Of India Ltd.

前往・・紐約、滿地可、多倫吐、咸美頓

少域金 VISHVA VIKRAM

(此船延往・満地可・多倫多・底特律・

九月十八日抵港 二十日啓行

*各資客注意:此船為本年度最後一艘往大湖。

前往:羅省 三潛市 奥倫

(香港)

(香港)

九月三日抵港 五日啓行

、亞斯達寶拿、底特律、米窩基

九月二日 九月三日

印度各埠 (本不經 星加坡

八月二十日 八月廿一日

人月廿六日 人月廿七日

八月卅一日 九月一日

九月十七日。九月十八日

。**人月廿三日**、人月廿四日

泊A23年 人月廿一日

VISHVA DHARMA

國東學或將於十月一日間工。而往》

VISHVA RAKSHA

STATE OF

(羅省) (三藩市)

(三藩市

(三藩市

(三藩市

十一月廿一到

大尚各場之代不受影响。

大科馬 西雅圖 溫哥華

(羅省)

以上各輪有裝箱及卡板設備

欲得直航快捷及可靠之服務請

付印度航業有限公司之貨輪。

九月八日 九月九日

所往小吕宋。 《特氏》中央航策 《特氏》中央航策 《特氏》中央航策

Murrayeoerett

Tamuraeverett

Star Bellatrix

Fernandoeverett

Star Betelgeuse

Star Aldebaran

Star Procyon

Alaskan Mal

MaB

* 芝加哥。

往胂戶、換資

〉印尼恰英和

吨能、巴生港

翌開

香港汽生銀行大厦一位〇一至弍宝

大军四人〇大三大: 韶湖

由羅省、舊金山,直航快輸

PHIL. PRESIDENT MAGSAYSAY

TJIWANGI :

LIILIIWAH

#ETITARUM

拉丁美洲WONOSOBU

南非南美STRAAT TOWA

** WISSEKERK

東WAALEKERK

SEINS LLOYO

KARIMUN

TJIBANTJET

STRAAT FREMANTLE

STRAAT FRANKLIN

STRAAT FUSHIMI

ERVAASKERK

人月廿三日由羅耆開 大月廿五日舊金山開

九月十日抵滞

PHIL. PRESIDENT GARCIA

PHILIPPINE

香港)有限公司

人月廿一日 布利斯彬、雪梨、墨

菲芝島、風京廟、威

福帽 - 初提頓等埠。

南非南美洲東岸各埤

亚加賀高、格利士多 绿、摩比爾、新奧連 斯、侯斯頓。

東非各場

刑非各場

歐洲各坦

地中海中東各場

九月二十日

区れ月廿四日

九月十七日

九月八日

十月九日

八月廿七日

九月廿六日

士打嘉蘭

土打法院

源拿蘇寶

温金基利

施巴寧吉 沙華士吉

威利

★¥ 施 利 來

力打愛寶

士打菲文圖 八月廿七日

STRAAT CUMBERLAND土打金巴蘭

翌(廿七)。 哈域馬士基輪 Ē

香港於仁大厦十九樓 九龍新滙豐大厦 906 室

電話 H-226111, K-30034

香港開-- 上午六時廿五分,十一時十五分, 一百時十五分,大時四十五分,十一時十五分, 一百時十五分,八時四十五分,十一時十五分, 四十五分,八時四十五分,十一時十五分, 一一時四十五分,十一時十五分, 一一時四十五分,十一時十五分, 一一時四十五分,十一時十五分, 一一時四十五分,十一時十五分, 一一時四十五分, 一一時正,十一時十五分, 一一時一五分, 一一時十五分, 離島小

7.34 16.02 17.06

8.44 17.12 18.22

14.55 15.57 23.00 00.03 13.12 14.24

(B) 逢星期六、日及公眾假期停開

e

各埠

6.04

12.46 21.00 22.03 10.06 11.13 19.09 20.14

10.34 11.38 20.00 21.03 9.58 10.05 18.33 19.40

12.53 13.58 21.47 22.50 11.14 12.22 20.07 21.14

13.45 14.49 22.30 23.33 12.02 13.09 21.19 22.25

7.10 14.25 15.34

6.38 7.46 15.33 16.41

7.10 8.16 16.29 17.29

7.48 8.55 17.27

大沙頭開

上午8時05分

往波

翌開

货物後,翌(廿三)日啓行,開往温斯籍、司之「亜拉斯加郵」輪,由美國來港,將於

林玻場立音 · 星越合 沙加· 齊 个

香港—— 日本线

BLANK ENBURG

MAGDEBURG

MAX REICHPIETSCH

椰加達



株 海 式 運

電話H-249096(5線

廣则至深圳

到深圳

上午10時04分

下午2時31分

船國部:H-240718, 240512



會株汽中 社式船村 NARAMURA STEAMSHI COLTD

德航波音響學生集體學

四四五五〇

墨西哥灣

日日

意 提 孟椰基 等

電話。機行H239451、客祭H232862 (收留)(酸 图) 巳開始 八月廿五下午 巴開始 八月廿三下4 (人月廿四日上午十一時開行) 太古——大阪、三井聊合航艇

日開始 八月十一下午 威靈頓丸八月十五 八月廿六下午 往:新设內距開太平洋



期船船汽央中一第

DAIICHI CHUO

KISEN KAISHA

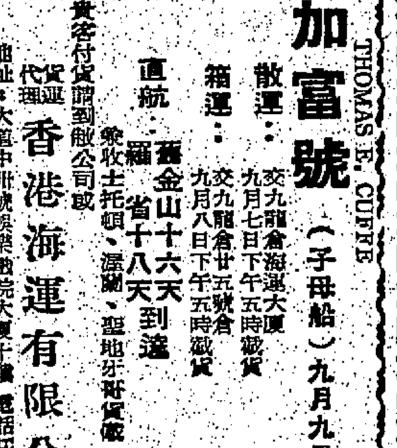
社式船崎

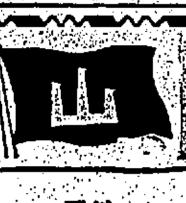
司公船輪統總國策 太子行三樓。電話出式二七四九三十年三藩市、羅省。 S.S. PRESIDENT FILLMORE

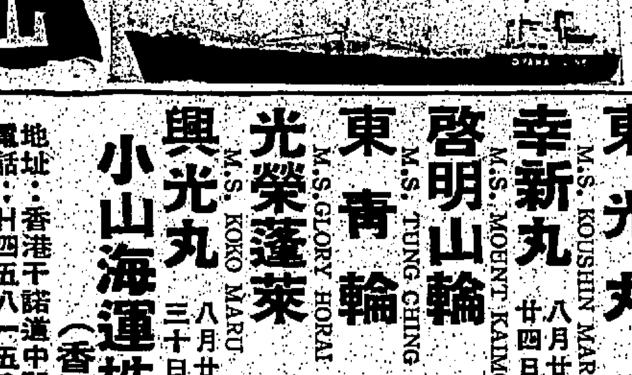
九月三日開

往・三藩市、羅省。









輪

日一廿月八年一七九一曆公年十六國民軍中

頁三第張五第 遊遊工 双院機切在交通繁忙時刻每小時平均四次接待一百五十二萬二千七百六十四次接接一百五十二萬二千七百六十四次接待一百五十二萬二千七百六十四次接待一百五十二萬二千七百六十四次 可一・客打七經雜由 海 世智其他小型機。 會保留互型珍複機

H

半點二十早今 剛金鐵盜大 九點一十晚今 演主孫祭李尊 蘭幽火烽

經營困難 合併

高雄 將 空業 務發展 闢 四十四名旅客、但到一九七五年時一國內綫於客間將高達一百萬名。其中國際旅客佔九十九萬七千二百萬名。 際機





和成昌郵來平輸統古

群邦安江 山華央 利平行



(船名) 元 产 丸 湘. 廿一 大 第三九告九MARUKICHI MARU 3 日本 廿二 東 MAX REICHPIETSCH欧洲 十二、非土高 液 鐸 #= 土打案關土STRAAT CLARENCE新加麗 取川 山 明 丸 YAMAASA MARU OHSHIMA MARU 大岛外 丰 PRES. TAYLOR 川権 ASAHT MARU 士打龍高哨STRAAT ALGOA 叡 #= 東南非 GARRYBANK 廿二 纲 展西哥灣 DOLLY TURMAN 大 AKAGISAN MARU 阿拉斯斯郭AI:ASKAN MARU 沙路山丸 AWAJISAN MARU #= RAGNA BAKKE 部福船 ₩= 歐洲曼和 JURATA #= 日本 NICOBAR #== 沙 NORBELLA PANDO CAPE 英國 錣 色 天 SHUNSEL MARU #= 中央 RYOTAKU MARU TOOKO MARU 费利 是 YANNIS #= 夏 灣 拿丸HAVANA MARU 大 新加坡 忌蓮利安 GLENLYON 台 □ NEGBA XANNIS 丸 YUTOKU MARU 一世三 KIN KIM 東 KWANG TUNG #= KIBI MARU 吉備丸 邊 雅 高 BENARKLE 廿三、邊 廿三 GRAND NAVIGATOR高雄 积高山丸 HODAKASAN MARU日本 KEELUNG 美國王牌 AMERICAN ACR ₩≡ 雪、新 丸 KOUSHIN MARU 解释 廿三 來島 丸 KURUSHIMA MARU 日本 廿三 大 力沙馬土基LEXA MAERSK 廿三 槐 巴 納 BHAIRAB 高 题 郵 KOREAN MAIL #= 松 N 为 SHOHO MARU 阿 葆 山 MOUNT ASO 昌 孝 丸 SHOYO MARU 日本 SHOYO MARU 正洋丸 日本 力加土統 NECKARSTEIN 榮 帧 丸 EIHAKU MARU 士打麥高漢STRAAT MAGELHAEN刑罪 士打利路 STRAAT RIO 阳安丸 SHOAN MARU ASMARA 亚馬李 御 幸 虹 -MIKO MARU 畸 商 丸 SEIKAI MARU TAIPOOSHAN 廿四 順 廿四二大 MANJUSAN MARU 日本 蓝露山丸。 廿四 邊 BENCAIRN 廿四 新興行 KALEWA ASCANIUS 出口競為 EXPORT CHALLENGER美國 意土提利馬土基ESTELLE MAERSK日本 · 密 TUNG CHING 廿五 顶沉 MOUNT KAIMON 啓明山 廿五 小 TRENEGLOS TAIKYU MARU 廿五 川 大久丸 立端瑞干 NEPTUNE ZIRCON 廿五 漏 COLOMBO MARU EASTERN RANGER 澳洲 廿五 傑 芝泰烯 TJITARUM 廿五 阿 蘇 山 MOUNT ASO 伊土建連路ESQUILINO 置大利 菲巴丹 PHIL BATAAN H LUK CHAU STRAAT TOWA 上海 皮利亚士 PELEUS STAR BETELGEUSE 日本 大趣山 TAIWAHSHAN 廿六 丽 FERNLAKE. 西北太平洋 廿七 多利加 角城丸 CAPETOWN MARU 廿七大 GALINI 依力新加坡 廿七 新興行 WISSEKERK 廿七 淮 翠 : 對 AGIOS GIORGIS 東加拿大 加瑞樂 GAZZELLA 意大利 TSINGTAO 新西湖 Щ MASAN 廿七 新興行 光榮資來 GLORY HORAI 金 鲢 丸 KINRYU MARU 加西距線統PRES.GARCIA 三泽市 利文恰美利RAMONEVERETT 東洋福神丸TOYOFUKUJIN MARU日本 協安 允 KYOAN MARU **班 PHENIAN** N 影布祿州 PEMBROKESHIRE 盛利馬士基CECILIE MAERSK 廿八 搥 飓光 光 KOKO MARU 馬希醬 MARQUISIEN 雅 洋 丸 OCEANIA MARU 新加坡 廿八 日 吉 備 丸 KIBI MARU 新加坡 IMAN 利高土. TRENEGI.OS 美 芝 萬 諾 TJIMANUK 土打軍文圖STRAAT FREMANTLE高超 哈城馬士基HARTVIG MAERSK 日本 路路管琪 GUDRUN BAKKE 丹 都 路 ENRICO DANDOLO 日本

(船名)) (四 名) (日期)(公司) 癌 + HAI WANG 卡巴羅斯基KHABAROVSK 礦陸斯力 TEXAS MARII 土打丽高雅STRAAT ALGOA 挪商山丸。HOMAKASAN MARU四郭 NEGBA 廿四、新興行 が (四名) LEDA MAERSK 反记 (公司)(伊泊) (國籍)(船名) 丹 利達馬士蓋 成古 九組織 英 萬 WANLIU 流 大 海運橋 SPAARNEKERK 澄澄 九龍橋 安資能 AMPENAN 翔 A 22 芝萬宜 TJIWANGI. 猹 鞠 超選橋 **变利器利** BONNEVILLE 九酸槽 陈信士家 HESSENSTEIN 九龍橋 美 咸爾溫納統 PRES. WILSON 棚 海運棚 香港冶美利 THOMASEVRETT 磂 挪百萬金 BARBER MANGAN GLENOGLE 怡 和 A泡 VIRGINIA 油腐地 順 HUPEH 海運標 TAMURAEVERETT 滬 來 A洄 STAR BELLATRIX 碿 來 A泡 美. 難 MYOMAYWA **_A泡** 德茨斯丸 TEXAS MARU 廝 A泡 H.K.HONOUR A泡 TUNG SHENG 油腐地

HAI CHIANG

FORTUNE LIGHT

馬士連娜 DONA MARCELINA 協 徳 丸 KYOTOKU MARU

香港恰美利THOMASEVERETT

羅薩列俄丸ROSARIO MARU

資瑞丸 HOZUI MARU

加利賀 GARRYBANK

選 HUALIEN

聖 該 SAN MIGUEL MALSTERHA

基隆・釜山・日本継

西寅金多 卅一 順 馬尼拉宿務 卅一 華 新加坡巴生港卅一 嘉

告 預 船 輪 (日期)(公司) (西 名) (船名) 香港菜精 H.K.HONOUR 中南美洲 HOZUI MARU JALAJYOTI 潜窜和地 士打菲高斯STRAAT ALGOA 多利計文 DOLLY TURMAN 爭國太空人AMERICAN ASTRONAUT維約 泰來總統 PRES.TAYLOR ASAHI MARU 相大 OHSHIMA MARU 阿拉斯加郵ALASKAN MAIL 美國王牌 AMERICAN ACE EXPORT CHALLENGER 紐約 ORIENTAL LADY 南美洲 TRENEGLOS 利斯士 TAIKYU MARU GUDRUN BAKKE AGIOS GIORGIS FERNBANK TRAVIATA 託 FA. FULL MOON 東方嘉華 ORIENTAL CARNVAL加州中南美洲三日 菲路學總統PRES.FILLMORE 中 TAI CHUNG 克利夫關總統PRES.CLEVELAND=常市 COUNTY CLARE 藏沙域命。VISHVA VIKRAM 秋葉山丸 AKIBASAN MARU 中美洲加勒比海六日 大馬土高 DAGMAR SKOU FERNLAKE 多利务 TOREADOR 滅池・方本 VISHVA RAKSHA 美國自由 AMBRICAN LIBERTY紐約 西雅圖温哥華十日 高 避 郵 KOREAN MAIL 欧洲 泉油路窗。GLENOGLE 世四 ENGLAND MARU 漢堡歐洲 ☆端瑞子 NEPTUNE ZIRCON 英堡歐洲 NECKARSTEIN 英保歐洲 NICOBAR 力高巴 BENARKLE PANDO CAPB #+ ASCANIUS WISSEKERK 地中海 廿八 意大利 GAZZELLA PRIMORJB. MARQUISIEN 倫敦英堡 ENRICO DANDOLO 窟大利 SEINE LLOYD 地中海 _BUNGA TANJONG 夏化倫敦漢堡卅一 倫敦英堡 PEMBROKESHIRE 彭布豫州 PELEUS ANCHISES 貝爾法斯特 晏階是士 BENSTAC' BASRA NEPTUNB AQUAMARINE倫敦漢堡四日 脇 地中海 滿 KARIMUN LING YUNG BENLAWDRS KOBU MARU 泛 商武丸 SPAARNEKERK 八日 本 JAPAN WATE MARU 黑海。 泊來姆 PRIAM 利物浦 **階東利亚士CLYTONEUS** 沙安士梁 SCHWABENSTEIN **淡堡歐洲** 茱莉達 JURATA 安來利馬士基CORNELIA MAERSK漢堡歐洲 群 佐賀丸 SAFAMARU HARUH JE 廿二、太 RAGNA BAKKE 廿四 麗華碧琪 土打嘉鵬土STRAAT CLARENCE澳西麗 太 KWANGTUNG WELLINGTON MARU新畿內 太 ——日 福 LEMNOS 太 WENCHOW 愛蓮碧琪 ELLEN BAKKB 六日 太 古 島, TSINGTAO 印·巴·中東綫 屋 STAR BELLATRIX 货斯灣 计一 福 來 PING CHAU 赤城山丸 AKAGISAN MARU 廿三 大 淡路山丸:AWAJISAN MARU 廿三 大 三 NGORMEI CHAU 廿四 太 星 STAR BETELGEUSE 波斯薩 角 城 丸 CAPETOWN MARU 大 滤利恰美利MAKEVERETT 1000 DAHLIA MEISHO MARU 三日 波斯超 大三 加 利 沃 KALEMYO 四日 AL ODAILIAH 波斯思 MISAKI MARU OCEAN MERCURY 九日。 泛并 亞 錢 海 TONG HAI BONATRADE 美上美 SUSANNE BRUNEI 1 印尼恰美利TAMURAEVERETT 新加坡印尼 新加坡巴生 YOSEI MARU 合 LIEN HOPE MING REN YOKAI MARU FORTUNE LIGHT HOI HING 翻都南锁 WATUDAMBO 第三丸古丸MARURICHI MARU 3 新加坡 VIRGINIA 四貫金沙 功 PARAGON 雅加達泗水 MAX REICHPIETSCH雅加達 WING NING 斗湖婆羅乃 TOOKO MARU 爲尼拉 協 愛 丸 KYOAI MARU 第土提利馬土基ESTELLE MAI - 金 YIN KIM: KEELUNG 廿四 來 島 丸 KURUSHIMA MARU 新加坡 昌 洋 丸 SHOYO MARU 新加坡 大大 廿五 昭安丸 SHOAN MARU 廿五 荣 博 丸 EIHAKU MARU 松 瓜 丸 SHOHO MARU 廿五 廿五 大 單 山。TAIWAHSHAN 廿六 研倫坡丸 COLOMBO MARU 新加坡赃唯 松 洋 丸 SHOYO MARU 新加坡。 金 藍 九 KINRYU MARU 哈城馬士基HARTVIG MAERSK . 四質新加坡 新加坡咖啡 #七 大寶山 TAIPOOSHAN 鷲 星 丸 SHUSEI MARU 新加坡巴生 協 昭 丸 KYOSHO MARU 新加坡

東京股市轉穩定

出二億三千萬股

特牌雙A牌符担排成均信一百九十八桶・碼頭交货符油・排貨未有沾出・ ・ 市油街坦以一百卅一元成交十噸 ・ 市油街坦以一百卅一元成交十噸 ・ 市地域では一百十八元。 ・ 市地域では一百十八元。

開市交投轉呈牛

半小時內合共成交

(家趁低有吸1

轉見

郭日橋華

食

遠東貨運公會叉决定

明年貨

八運費再提高

已予

協調銷供穩力蛋的

映仍天今 虎龍

金剛 場餘公半點五 脂殘洗淚血

宮麗身 龍虎 金剛 宇蜜原戎滑 鬥爭鴻黃 虎龍飛 形七場餘公

"A spellbinder!" "The most dazzling

積由式百餘 詳情請電日 起至六百呎 熟 適 中 面 武

nost dazzling

Both hilatious and crime caper of the year! terrilying!"

馬田波森

活定生龍

戴安簡儂

The Anderson

Ħ

商談停

貿易受阻

Tapes

九七五兩12 歐點點點點 中中4444

Sean

金美元

五K庄拆三三斤庄,僅沽三

米市交投續呈暢盛 華 大量運到 成共 橋經濟 J====

餘包

易

可能再度變 性現象 趨勢 逆差



幕銀閥彩七

領銜主演

EIL COM

SRARY











英英樂新 長票江房 民 京 華 大興短期 輸執好唔 觀不兒 看宜童









華僑日 報出版

限有行生耀

器電庭家廠名 應供貨新備常・ 購選觀參迎數· 品佳遵送界各 多吃。

他便大的

她次打然断 們老丁了的 一太了。 会由。 太姚琳荣於不

到炎多琳

史, 顧個一兩有二達

會觀,樹,他

孫潔軒開

機震

好傘盤 在。來

莊

赴了河安

夜走雨以 呢不是寫 上, 紅 人 人 人

一谷那不取石丽走 我一 高。稱快新階落到就因 於 狼,遊前了一下俘

英· 御 西盟曾

行

雨幾一

都首你

有詩若

冲闲知心

媛水

的了 4一特。

跑皮高定义

· 可,外他

却情斷和

料酒個、很新

吃味所是來樓女會多好 得道以家的楚備燒 到 , 琳常。不所愿因琳

這因達粗一多總泉馬達

27

會一响如報, 抱置街, 定, 何等才住 玩 二, 在獨, 給公, ,

望而關我五少上丸砌小係业分人车上

之日人而不**自**自人 當又不 猥迫下那告

,少**肯**傷德爾邊派 怪了失一。,而她

例意的是 市丸機外,機供,也一看

我不 大 去 是 便 混

· 總會求

不,到一到很她大

安到,

步一而 當大司

印

-4

人可能境就耐今雨

對 做: 多以有天了

美瑪時却。

!在是改

一來十變

的電一四阳 仁雜一 灰翠堪說後 摩陀這 里可用·最晚,要

背雨樹川時好 了稿靜

型一木去一。 上水,

一色得道成

恢至

人詩個半・

樓女告他龍 下十派十次 大七我七沙

乘

大災而

法

與

道

尼一初月七年亥辛曆夏

地理語為 「黑,笑 到却道理。 聲明



是架,在,省份,越得面, 在那那手了,概多如都百 他網兒歌,照關,那不花 學 節 只 身 處 是 信 亂 仙 子 只 一 那 剩 而 處 從 學 简 正

本符如門得, 得一此 門得,江鄉屬趙家百初 • 你 ,害黑败花時 確, 左多 上便手規 了不用個 吐傷只, 亡的光 我

温, 法 > 地 ,談之機 一何上网 關,明路的得

日容,多 己,徑很 无而之, 此且上断 ,一,不 黑在有是



一縱的每個的使 確然相一,小道 上包數招在姑佩

易兩价 下优次郎不火在一,子大田君行把。個也知的道兩的超 人不 逃夠,人,一 到公便,說座 那山迴遠不知

的 的她

· 根話 往四·

上過爭一外劃 已 不 石 動 地 了 的 抽

條明年。 (中人所于進順) 你們子 是一白近曾 惟村明劍 四一

工了道· 夫我·伸 同·說出

曾院基现,七等万 S 和附一在小日。, 到近大北型下一趁 S

• 立于 •

西城市

F/S

正义

肉・

三張位置

目可

派十次

| 今給|| 化不

14

F CITY HALL

亭域《翠蘇 利陀》芝珊

营新





伊

士曼七彩

燈樂

原戎清

打搶

色演滚滚 莫不人女 all near in alach stackings

四國場合新滿又週二第

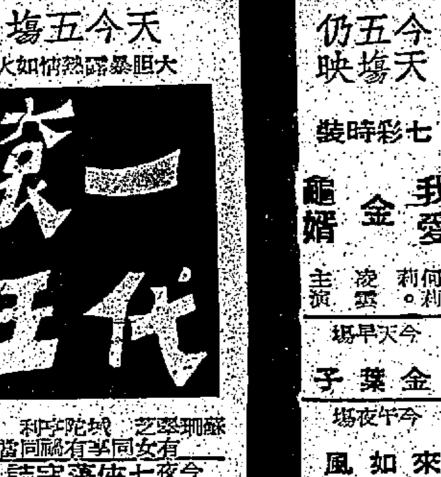
都國|民國|台舞新

妻女妻

無

PICTURES EMI

K719314



金愛

主易 王 張 演原 戎 清清

演導間動

金門虎

題彈掌鐵脚較 一節

萬你塲午明 倍一**愛**夜晚

整型今新 魅九早舞 彭歌十台 整形 烈雞 冠金·華文·都京

映献大盛塲五綫全日即 片巨感性漫浪艷香司公洲歐

IN FACT... PROBABLE...

搖心看令郎奪脚擺仔滾藕拋 動旌到人。情,墙,靚,生

英英樂新

華京都都

峽迴二第

献百煌邱菜創司公江長

林颜强常盂白粢胡 主 文 帝 祥縣 颁静宗冲雅和**隅**林妮

魂

逢笛聞芬陳:堪夜午晚今

驚助

蜘樂子河公客今 蛛為出玉餘串早 女家龍場夫亞 黑華太北妻樂

七怒肓

主太勝 演郎新

星煞大明

戰虎戰鉅献今 門將塲製映天 鉅事第歐徽最 片蹟一陸士後 軍巴頓 鐵 血將

九六三十十時保片 點點點五二間即長 正正正分點:正閱

星流鬼哭

严 或

天今映只 巨槍西皇華 片戰部牌納 NHOL WAYNE IN CHISUM

龍漢

怪 **华點十早今** 「龍眼獨顯飛」 斯

映献今塲五天今 片互怪奇小背荒洪糾彈 一別易單語時原創本格具解鈍言代始造片 文中上片。彩七唇特

默史吸食海巨怪從噴 出前血人底型爬角火 海怪树鳥龍凰虫獸龍 九七五兩12:場每 點點點點 時日 中中中中 旧五 **中**里里里里里 中中中中

牌知點英天京見都賊都早 搜数货雄國太女天。多場 月1全。學快·華豪

Fairles 早請場五天今 尼安杜斯馬爾羅亞菲蘇



都皇·華文。后皇

春企始始意鵝

五最 所台 天後 限期 舞中劇 團歌

酬华一 역假律 世六日撤৩ 倍一愛 萬你

黃姬靜 遠宮

鬼 歌 苗 傑歌**維羅 塲夜午度三院兩晚**今 豐后萬一你愛

場五陽明今

A

映聯院兩天今 巨打國正七公第 片鬥術宗彩司一 監

田青 金 主白河字 ^{獨招道路道空} 主聯易王 命招 | 拳 | 手 演合原戎

殺瘋夜今 》記述帝述辞: 华型五层全 剛鬥龍明 手殺狂瘋場放行今晚金 金虎天

TO THE PROPERTY OF THE PROPERT

三个場別 九七三 點點點 牛华正 幂奪 斯尼 奥

團樂音唱歌 律樓五上界優三 十下元一。待點 元一。律樓學場

來衆弦淚

映献場五日即 唱器**数七**公郡 片\版梅彩司氏 青李 波凌 影雨 后大 西

厢 記 演導 楓岳

皇·华京·摩羅

五今皇 塲明宫 姊 妹 行 〕 联 関七 幕彩 主**奎尼安** 演路尼東 亞倫狄龍姆 世愛界的 旁文動際 興藝人人 乎觀心血

氣駭緊!橋鷲拍「身走飛 条汗張 段奇案 手壁簷

珠·慶普



座破

利多城·統總·頓盛華



潘瑟

門樂百

映首場五天今

亨域黑 翠蘇 主領演 利陀生 芝珊

知自甘黄被愛多艷不風同有 家苦進淫人!事覊流享女

12.20 五大 2.20 場世 5.20 時界 7.20 間: 9.20 日**爱**域英 阿美陀國

"Villain"

映献場六天今



牙睇到學國正衫鐵罩金脚較掌鐵烟到內學術宗。布。鐘。剪。沙 剛金門虎龍紫鷹晚今

運海·臺彝利·華新

訂請場四台利 點十加場 五海新座早場 四台科 半二開場 五海新 彩七藝特 演主利納康辛阿爾正



推一典全 | 一萬腮得無兇 | 之片血影比哥 崇歌論美 | 失無手心比狼 | 王王殿匪亚倫

脚体點十海山飛牛一羅場午今 | 鵙忠合利點十今 **剛**火九一運 | 龍:點十新夜晚 | 血魂。如半二早

塲五天今

場正半點二十 脚幕大腳新氏邵 獨 鏢客 我 金 龜婿 强 清清 . 映天明 鷹落 齡云莉

匙一十早今

着遠我你記承

片國型11早今 妖捉馗鍾 風 如

山青崑 主陳 楊 演浩華夢 牛點十早今 胆鐵女 **场**夜午今 手殺狂瘋

堪正半點二十

片耳俠武彩七

飛

不見一即提敬點十早加映過二第 七特 王片恐居後 彩藝 一之怖上來 _主 化杜基 次 李杜斯

> 行司和思 1 20公培 DRACULA



The second second



登

分類

廣告

0

0

A year army

惠總利付。 顧社便費各 上廣理角處港注辦來五均類 至電碼 上街道 下話頭 海香一 午 售街港O 五 H栗四華六 時式成 九人至 止式側 七銀臺 一 一 金集 號行臺 五 益 地 樓 六 八 號 下 號 照明收郵 電

銅鑼灣湖邊大厦即買即住環 境美面積入百餘尺 電H七五三一三四約看

・住宅

建築經已完成即將調整售價欲購從速 電話 H-244628

10.15 10.15

・三萬餘元起

全層 話長單合拿 K向邊商芬 六南年住道

離港急售

地區南東道巴富街三角 一片 中華 1300 米里 1300

弧阳橋華

靠花園 洋樓 千餘呎有車房連天台 上蓋及裝修平售實拾 五萬八千元辦公時間 電 K九四五三六一洽 (經紀免問) 業全層弍

時士三 電終漢 K站十

华山洋樓 麥魯奴還向南三房一進1450 呎有蓋車房、器台,環境優 美,另有天台千餘呎,交吉 年期長號售二十一萬八,請

七個约在本年十月份可入伙有意識

超K八九五六四二吳洽

樓靜 售 七余治邵紀免問
一一樓全層第

和字四十 每天 四九龍代理佐敦道碼頭售票處側集盆號 >> 0 九龍代理佐敦道碼頭售票處側集盜號 >> 0 九龍莊角辦事處上海街四九七號地下 >> 0 九龍莊角辦事處上海街四九七號地下 >> 0 九龍莊香港荷李活道 1 ○ 六至壹壹六號

・ヘ毎段篇幅如超過四個位則該段嚴告每天加收一元・毎段最多可判四個位每天八元・段(大字四個・細字四十個)定寫一個位・

商品

僑

8

四環區路乍街44號 全無柱位。分層出售 每單位由2.000呎至5.700呎 治購處:錦茂建築有限公司

键H-246394。 H-246255亭太 香港石塘咀南里23號 圧舖真建閣

地下連閣面積約二千呎

接洽電話K663940,K660266--7

電NT212609祭治 商業旺地約四千呎川襄

荃灣

K修四海 商 式四字版 商

呎道 位間 有嘉 卽式 車賢 入千 []

售園

入灣 呎道全區 伙山 即瑞裝明 全 入土修雅

〇全露41 五售台號 吉

出樓高

原香入大跑五大年一中呎半千摩邨半即一半即厦半百铜 天 五港伙厦馬百坑底 千山 有山 九星 式山 入千山將 一山 馀鑓 百利 四地呎道入 式區 車區 百歲 千區 伙四區入 千區 呎邊 巨呎園 百賀有瑞伙 百千 位嘉 餘道 五千 百千伙 七旭 有山 江 三 山 六泥車士 餘德 年餐 呎翠 百總 餘德 百和 車景 (七) 道 拾浦位在 呎道 医圖 即海 呎道 呎道 呎道 一

底圖 即海 呎道 入三 入別 有樂 伙千 伙聚 車基

位台

15 14 13 12 · 9

七百餘 號九至五道明林菲仔潭 一大接 版 地 交 有 祗 商 林三治 價 點 通 入 餘 業 彦八電出 適 方 伙 兩 梭 明零話 出 中 便 紙 層 宇

朔百吉日 ^{数年一}角 上產者大 七便樓里八可底房

四中一英呎銅五大百半入五銅厦半即双百銅地半百半天百選百星即繼百坑呎山伙號鑩一山入瑰綠耀庫山綠山 日 呎鴻綠道入灣 呎道全區 A 澳千區伙新呎海一區呎區

唐樓縣 建聚售 時七隅 軍樓便 四上七D

租

八79祖—— 一年約千七 九詳滿式號 海街 情期百地 請出餘下 電國呎連 塘茶菓嶺大樓

及六百六拾餘

千零五拾呎即將

四百紫明

及C座業主出國廉售

有意者撥電話:片四

五一四九四套洽

街物時 大、鈕、衣

號。電機車夾、水磅車冷 三架器、車鈕機法車冷 字水、冷噴、門、衣光 字水、冷噴、門、衣光 達地像氣水挑車照接 冷涌組機館脚、近、機 冷涌組機館脚、近、機 。 別什、本 可 。 金售厦州 售 樓 點期層大

查查厦工業大厦明年三月完成 №

呎有車 収有車

萬期呎一 電 電五多官號新廠 話呎間塘地蒲廠 二條四敬下崗房 吉立 標 氣 房 午裝便伙 道 230 千紫四三 租 餘街千祝 售 72分兩菜 7184菜则面 728菜则面 728菜单 728菜丰 728菜丰 728菜丰 萬號呎15

七兩殿 古二原族 樓 五屆街 出

五百灰街 二灰荔 二二 三即枝 二即道章 五用 35號 **售** 當一

高息舖位唐樓出售 230589

免管理費背山向海環境優靜鄰近碼頭建築 四房售金萬餘元起可分十二年付泉尚餘無 多請電話K 440716或到本地盤與王君接洽

樓 出 售 高 尚唐

海得如海樓 K 883881 四伙兔什致油清地做期 一种脚等67新建六度一块 一种脚等67新建六度一块

K自衛49 III 50盟市九 611 50五舗百 611 萬六呎

渐为住宅。粉料上乘

建 * 13 & 年期 長久

西七二二五三七 **陸** 中位各十二萬交吉晚間 區兩谷皇千六尺連有蓋 四七二二五三七 **陸**

H442277

官塘道通大業街 築完成 快可入伙

廉新

4471.986年 1471.58555 1485555 1485555

吉海

博士〇堂—— K房五牛 — 合時兩順

層洽購電話H 448711-3

<mark>樓招租</mark>

九龍

治各多 10 茄 行尺全 枝 藥適間號角 有合 千地道

廠招租 電話 K7165

電話H442266 H442277

含配租 百一文 語 〇 H 五 資間英 語 八四百 洋面樓 八餘大

新蒲崗五千餘尺式千泉 至12時832329晚六至九 897577 工廠出租

尚寫字樓

H249834 247769

機機冷災氣九龍窩打老道 84號匯豐銀行三樓只餘一 11300呎租一元八角

管式式 一大三九倍 阿士甸大厦 尖沙咀洋樓

語合美麗 新高全一新 電局部房 樓 三職向全樓 一葉東部出 出梗

位租售

災租位 郡 意位號由何 治 請出地道文 電租下十田 K有舖一自

租舗王地

住宅 客寫字樓 鋪 位

· 含請電 K 686349吳 · 安健房傢低、冷氣機 · 安健房傢低、冷氣機 · 合請電 K 686349吳 **傢** 似 洋 樓 尖沙咀

每層一伙 九百餘尺 炎與閩菜 由二百尺至弍千餘尺 有限公司 海防道舖及亞士厘道舖 電237715 彌敦道平安大厦 前面地下舖招租 約400 尺樓高十四尺可閒閣 合各行業有意辦公時間請買

租出房廠

七孩單高加太 夫身尙多子 婦或濟利道 電無靜山近 770537或H439716會治 銀行百寅珠数商行電日 尖沙咀加季芬道49號 第一千尺適 第一千尺適 第一千尺 10537或H439716會治

電話H703100或 H700162合

尙 刊在 分類

售票處側集益號 力雅代理佐頓消碼頭

華僑日報 書 出版

每方呎或重200磅缸話H435243—4

官塘 廠招 鴻圖道八十二號安泰工業大厦即 入伙員工集中隨到看洽 電話K八九三四九九

海616 號地下沿 海616 號地下沿

招

惠總利付。 顧社便費各 ~~~ 諸或刊~樹本 五益地樓六 P AFV PRINT.

舜 燕 親自教授 化粧儀態美容師班 暑期特別優待學生 大道中提邦大厦五樓402 室 電話H236625 陳紀四年 來照前給郵箱2 20348 股精 各重型 迎油 西重量

函授

學

0 K633087 足中期經 中期經 東路 東路 東京

播

H 465560

僑 A 年段篇幅が大学四個

如超過四個位則該段眾告每天一律照十元三個段最多可刊四個位每天八元·長期照計·不折·細字四十個)定寫一個位·每天收毀式元· *@ถี2ลีย*ด 分 告

英日小國語語姐語 語四 文樓語精英日師日語 譽師北 學 A 百数教語稱 本國 期速京 社 呂 德英師中教 女文 國成女

樂鋼理琴 **英島道三一五畷宮大原** 初學作別速成卅元北角 情級學 師經 簡學報 假啟 電生考別女 K詳各 教教 畫莎麗

路柔體太裁縫結攝救 拳道操極剪級他影傷 各班招生 上學必列群土衛衛 H 432201

語會話

首創職業培養學生出路最好繳招黑白彩色 播影冲晒放大影響全科修底修相做告攝影 印刷攝影開業指導出國連成日夜有556万章 備索潢仔軒尼詩道347號大獎電五7:2183 上香港里受傷塞招初 生本校師安優良學習服 生本校師安優良學習服 上四至二八八號成漢大 上四至二八八號成漢大 遊艇駕駛牌

影學

與 一個九龍代理佐敦道碼頭售環處側集益號 與 高三九龍旺角辦事處上海街四九七號地下 與 合□中環分處砵甸乍街香港華人銀行樓下 一〇杯社香港荷季活道一〇六至京安六號

alensary?

電話H762855(冷氣設備

安德烈博士主理

下午式時至四時半、晚七時至九時上課 簡章備累旺角閉教道717號七樓按6字

出入口文員班

廣告套裝飾班

九龍網敦道679 號間接一室 電話K940577 旺角恒生銀行側

九龍旺角彌敦道603一609號新興大厦三樓 九龍旺角彌敦道593—601號廖創興銀行大廈五樓 九龍旺角彌敦道687—689號三樓(美美百貨公司右鄰

英婦會話•德文•法文•日文•國語•西班牙文•簿記•會計•速記 被稱爲規模最大 及師資最好學府 電話:K-858440 電話: K-859364 電話: K-945747

類授 満 舞 文

既四土時全 每冷 搜瓜間科 天氣 G薄任卅 四克 座馬澤元 元足

组話K九四○○四人。九四七九五三

50 會英 元 活語

日語

即將來港頭與港商聯系互爲代 理經營港溪道出口旅遊簽證及各類 服務代理業貿易額大小均可但求變 方有利。請函勢谷郵箱式六七號周 君。P·O·BOX267 BAN

GKOK THAILAND

任何人阵得者無」向該廠報失外特 各 聽登 目 士 廣織 射 刊 版 註 界 敬報 混 所 告 四 本 物 任 册 人希聲珠不誠出社近何以

围

求

件徵侶水 DEAS. D

注批廠 意發家 :商及

聚海洋高 洋高 楼 尚

秦 樓 徴 宇 末

点品 70年福士壹噸貨車

新

大道中八十 醫

倉

機



任勉芝:九龍基隆街42號

t

ART・八〇六八七八九名 NT・八〇六八七八九名 ・八〇六八七八九名 果換修 櫃膠理 洗收大 衣購小 水 衛冷冷 25氣象 308994

代表: 美國有限公司(內內內成) (中度: 通路打股公司(內內內司(內內 高年現場前限公司(內門(以)中間) 全程子类配件式式俱全 导致解整形 麻 出品 118 18 863401 865741 #草

〇修租令 學工 三頭傷氣 營程 噴安雲一公 油裝櫃 切司

裕與公司(現因拆樓重建已達到鄰街) 舊址:尖沙咀加達威老道十號地下 新址:尖沙咀金馬倫道廿六號地下世界公司聯號電話:K678750·667149

中 龙 老 板 注 意

55122歲家水格男 森 開係 做工 森 平開地 木廠 宏光洋行有限公司擔紙部 九龙尖沙组星先行1201空 電話 - K 675257 K 873400

區 活動電镀鋼管·配裝彩色腦架 型 利用牆角空間·毋需鐵牆心釘。

好寄牌電話電腦自動答話機 電話公司批准合法安裝 EC 3890

用途上自動权告行情 二自動答點 三自動錄八智言 四24小時不停 租用或抹油 H—450171 K—622423 K—881586

日本三星牌改裝自動毛衫織機 7針—12針 ×36 —48" 齊備, 適合大小毛 織廠使用,降低成本,增加生產,現貨供 應,分期付款,嘉豐機器廠。九龍旺角東 亞銀行大厦三〇一室。 K303331-4

漁化咖屋曲 民, 岩屋夜

: 猆唱

へ節

鹏渊。

, 曲五

東,十四君一,故紫,報錄戲

欧日囊坡套告

目預三羅果間

拱へ記へ。

7 五夜 7 一\\ 育七、告天

· 介 分 华 天 。 劇 台 俠 馬 各 氧

報期一告

場の奇管

飽片時後時利片三時

德軍遇。,稱五新新

四段湖古

○名夜 最 級一不 一一分三叫

一十表。分天

用

商業

台

新へ・

日地上天

係不對你望一望へ甄秀様ン 、天氣報告、時代曲、我一

和天港

分叫

辞州, 降時

, 音天, 五 潮 樂 氣 早 十

州。預歷八

●翌年 0 9

是四層道 日東摩尔

☆K®樓

之一千五百呎全房兩联 一千五百呎全房兩联 一千五百呎全房兩联 一千次

十今的 台

分日呼

組のプリナモな

婚代

日的シッ林へす

妳舒姑鳥, 〇朝

〜 窦娘へ 晩 ヶ 岩

舒~~察徴自す 雲,舒蕊へ由電

快上拉分,方。

-臨報

目節音播



黎日橋華 、十平干捐酬時九 是再時間,語 一一代及十新 政
太
想
験
復
の
方
の
容
格 任 例 陳 突 報 十羅你 2~2. 斯游 **,一一**级 存へ ; ,嫦娥, 十年代公共 音五花樂分架 在童慧暗報 音楽器の 紅篇時 3개,— 猟シッ分・招

・ 妹妹・

ン 幾・・す

• 時幾三個 你再 度 菜 岩

見回夕花・

心へ紅林士

人図へ竹分

○ 邦林君 *

劉し竹し時

事。若 十代

ン無し咕曲

字(記) 一(記) 一(記)

干的的第三分報

分援管商十一道,情試我分學東

劉一關夜天了咖怎夢的天

金、一花等一頭不開路氣

百塊蛇關陳一蓉配君へ時

化相有玲 🕶

他不一清・ 長了・元時

へ的四つ代

文。 影绿

酒,郑君;

印我聰我 \equiv 天御新知報報節 親當夜簡 的初會報 干滑淚識情, 深生半 西你八語 脈卵番へ革流

日間 代否等李香行 名へし香琴曲

明洪へつ し銃 敬頼:

7 袋 7 三 你 你在千万 ,珠干篇 程分你重六之分潤士,唯一答个心至,也以一致,他思思 塚 間 一つ・・ 播 禰 民族へ軍 海班前師 天復靜一 故氣 逸 唱一花 * * 鳳 定放想授し 尼噴樂。 捌へへ有:

恩劇報仇一報

商

台

伍樓吹二

三可八邊

司。娜夢代

据紅分

雅歌 納辛 鐵正金牌

特 存 特 将 史

主領

道處乍活 頭海香一 「大きない」 「大きない。 「大きない」 「たっない」 「たっない」 「たっない」 「たっない」 「たっない」 「たっない。 「たっない」 「たっない。 「たっない

E @20056F

非亞羅蘭 | 姚茜美耶娃 社 職 學與和 平 演主合聯 彩折奇 巨,情 片士曲 加 昔 第 Villorio De Sicas



小花,分塲五音唱见好,初分樂 青我飛問痴太平開一衛的鶯你男陽木簡 路水花三!フュ

師干莊, ・歐ン, 西拉天 · > 20 爆啲測 曲つっ 歐張,起天

石碱, 萬 思 君分 場小時你氣. 波十・張痴へ

波・變從・無つ等へ週・情 を 十撃しつ後

時時台 香港

十個

每天